

ارزش و ارتباط آن با رویکرد مداخله در آثار فرهنگی - تاریخی

احمد نژادابراهیمی* محمد رضا پور جعفر** مجتبی انصاری*** پیروز حناچی****

چکیده

۷۹

شناخت ارزش هر پدیده‌ای ارتباطی مستقیم با اعتبار، آگاهی و خواست افرادی دارد که تلاش آنها بر این امر استوار است که ارزش‌های پدیده‌ای را شناسایی و ارزیابی کنند. در این میان، آثار تاریخی از پدیده‌های ارزشمندی است که توانسته ارزش‌های فرهنگی، تاریخی، اجتماعی، مذهبی و ... را در خود متجلی نماید. شناخت جامع ارزش‌های آثار تاریخی در راستای شناخت کامل فرهنگ و هویت آن جامعه‌ای است که آثار تاریخی در آن قراردارد. چنین شناختی می‌تواند ابعاد مختلف جهان‌بینی انسان‌های جامعه را در دوره‌های تاریخی نمایان سازد. بنا بر این، مسئله اصلی پژوهش حاضر این است که در آثار تاریخی ارزش و مؤلفه‌های تأثیرگذار در شناخت و ارزیابی آن، در بردارنده چه مفهومی است. برای پاسخ به این پرسش نگارندگان نخست، ارزش را در دیدگاه‌های مختلف مورد پژوهش قراردادند تا مؤلفه‌های تأثیرگذار بر شناسایی و ارزیابی آن مشخص گردد. سپس از طریق شناسایی مؤلفه‌های مذکور تلاش شد تا ارتباط ارزش با رویکرد مداخله مشخص شود.

تحقيق پیش رو از گونه بنیادی- نظری است که مطالب آن با بهره‌گیری از روش استدلال منطقی بررسی شده است. اطلاعات لازم هم برای نگاشتن مقاله از طریق مطالعات میدانی و کتابخانه‌ای به دست آمده است. تحلیل‌های به کاررفته در آن برای نتیجه‌گیری از نوع کیفی است.

در نهایت، یافته‌های این مطالعات بیانگر آن بود که ارزش و ارزیابی آن در آثار تاریخی، فرایندی پویا است که متناسب با شرایط طبیعی و موقعیت زمانی در حال تغییر و دگرگونی است. همچنین در کنار مؤلفه‌های فرهنگی - تاریخی و کالبدی تأثیرگذار در ارزیابی ارزش، مسئله ادارکات انسان از محیط پیرامون خود نیز در ارزیابی آن، تأثیرگذار است. ضمن اینکه، ارتباطی مستقیم بین شناخت و ارزیابی ارزش در آثار تاریخی و رویکرد مداخله وجود دارد.

کلیدواژگان: ارزش، ارزیابی، ارزش ذاتی و کاربردی، رویکرد مداخله.

a_ebrahimi_s@yahoo.com

* استادیار، مرکز تحقیقات مرمت بنای و بافت‌های تاریخی و فرهنگی، دانشگاه هنر اسلامی، تبریز.

** استاد دانشکده هنر و معماری، دانشگاه تربیت مدرس، تهران.

*** دانشیار، دانشکده هنر و معماری، دانشگاه تربیت مدرس، تهران.

**** دانشیار، پردیس هنرهای زیبا، دانشگاه تهران.

مقدمه

ارزشمند را در خصوص آثار تاریخی ارائه نماید. «[الویس ریگل] نگارنده و نخستین تحلیل روشنمند ارزش‌های میراثی و درواقع بنیان‌گذار یک نظریه مرمت بود.» (بوقیلهتو، ۱۳۸۷: ۲۳۷). وی در مقاله‌ای تحت عنوان "مکتب مدرن بنای تاریخی: ماهیت و توسعه" ، دسته‌بندی‌ای از ارزش‌ها ارائه نمود و ارزش را در قالب دو دسته؛ یادبودی و امروزی دسته‌بندی کرد. ضرورت مطالعه ارزش‌ها در آثار تاریخی نشان می‌دهد که تنها نباید به ارزش‌های تاریخی و قدمت در حفاظت توجه کرد بلکه ارزش‌های دیگری نیز می‌توانند در کنار ارزش‌های یادشده، اهمیت داشته باشند. «پس چنین برمی‌آید که اولویت ارزش گذاری‌ها در هر اثر در راستای درمان مناسب، حائز اهمیت بوده و اولویت اصلی در دسته‌بندی جدید ارزشی، بین ملاحظات تاریخی و زیباشناختی درگردش است.» (فرهنگ و دیگران، ۱۳۹۰: ۵۸). البته ارزش‌های زیباشناختی تنها یکی از ارزش‌های امروزی است و در کنار آن سایر ارزش‌ها نیز مهم هستند. این مباحث بیانگر اهمیت و ضرورت طرح مسئله ارزش و ارزیابی آن است. ضمن اینکه در منشورهای جهانی حفاظت نظیر منشور آتن و منشور بورا هم، به اهمیت بحث ارزش اشاره شده است.

در ایران، ارزش بیشتر در زمینه‌های جامعه‌شناختی و اجتماعی مطالعه شده است لیکن، در عرصه‌های میراث فرهنگی و آثار تاریخی مطالعه‌ای عمیق، مستقل و جامعی در این باره وجود ندارد. با این‌همه، می‌توان به نوشتۀ‌های محمد رحیم رهمنا (۱۳۸۸) در زمینه شناسایی نقاط بالارزش شهری اشاره نمود که عمدتاً بر شناسایی عناصر بالارزش کالبدی و ساختاری شهر مشهد، تمرکز دارد. همچنین تعریف ارزش و ارزش‌های موجود در آثار تاریخی در پژوهش‌های مهدی حجت (۱۳۸۰) همچون "میراث فرهنگی در ایران سیاست‌ها برای یک کشور اسلامی" که براساس نوشتۀ‌های برنارد فیلین^۱ تنظیم گردیده نیز، از این دست است. کریم مردمی و اصغر محمد مرادی (۱۳۸۷) هم، مقاله‌ای با عنوان "الرامات ارزش گذاری به میراث فرهنگی در آموزش معماری" نگاشته‌اند. کامران صفامنش و بهروز منادی زاده نیز در رابطه با مبانی ارزش گذاری بنای و مجموعه‌های قدیمی مقاله نوشتۀ‌اند. در تمامی نوشتۀ‌ها و پژوهش‌هایی که درباره آنها سخن رانده‌شده، ارزش در ساختارهای کالبدی و فیزیکی جستجو می‌شود و در هیچ‌یک از آنها به مؤلفه‌های تأثیرگذار در شناسایی و ارزیابی ارزش و ارتباط آن با گزینش رویکرد مداخله توجه عمیقی نشده است. با این حال بین مطالعات فراملی، پژوهش‌های مؤسسه گتی در آمریکا و اشخاصی

وجود ارزش در آثار تاریخی، امروزه امری پذیرفته شده است به طوری که یکی از مسائل مورد پژوهش برای شناخت آثار تاریخی، بحث شناخت ارزش‌ها و پدیده‌های وابسته به ارزیابی آنها در آثار تاریخی است. آن‌چنان که تقریباً بدون شناخت و ارزیابی ارزش‌های موجود در اثری تاریخی، نمی‌توان فرایند مداخله را تعیین کرد.

در ایران همواره حفاظت از آثار و بنای تاریخی در بنای ملی، مذهبی و وقفی وجود داشته است. بیان گفتار داریوش در کتبیه بیستون، دستورات و فرامین پادشاهان و والیان برای حفاظت از بنای‌های شاخص و موارد ذکر شده در وقفا نامه‌ها از نمونه‌هایی هستند که کیفیت حفاظت از آثار تاریخی را در ایران نشان می‌دهند. گرچه حفاظت از آثار و بنای تاریخی در ایران از میانه دوران قاجاریه با تغییر نگرش نسبت به تاریخ پیدا می‌کند. همزمان با شکل گیری مجلس شورای ملی، حفاظت در ایران روندی سیستمی و سازمانی پیدا کرد و مطالعات لازم برای شناخت ارزش‌های آثار تاریخی شکل گرفت. نخست، ارزش در آثار تاریخی تنها به شناخت ارزش پیشینه و زمان معطوف بود ولی در ادامه، دامنه ارزش در آثار تاریخی گستردگی شد و ارزش‌های فرهنگی، سیاسی، ملی، مذهبی و ... را نیز در بر گرفت. امروزه اهمیت ارزش در حفاظت به گونه‌ای است که شناخت و ارزیابی آن در تمامی مراحل مداخله، لازم و ضروری است.

از همین‌رو تلاش نگارندگان در این مقاله برآن است تا ضمن شناخت ارزش‌ها، مؤلفه‌های تأثیرگذار در استحصال و ارزیابی ارزش را در آثار تاریخی مطالعه کنند و عوامل تأثیرگذار بر آنها و همچنین ارتباط ارزش با مداخله را روشن نمایند.

پیشینه تحقیق

امروزه در حفاظت، بحث وجود داشتن یا نداشتن ارزش مطرح نیست چراکه تقریباً همگان پذیرفته‌اند که آثار تاریخی دارای ارزش هستند. «ضرورت بررسی ارزش‌های میراث فرهنگی از این باب نیست که نیازمند اثبات آن هستیم. تقریباً هر کتاب مربوط به این زمینه با جملات مشابه، ارزش‌های میراث فرهنگی را مفروض قلمداد کرده‌اند.» (حجت، ۱۳۸۰: ۹۴). از این‌رو آنچه در بحث ارزش در آثار تاریخی مطرح است، نحوه و کیفیت ارزیابی ارزش این آثار است. هدف نهایی در این باره هم درک این نکته است که چه مؤلفه‌هایی در ارزیابی ارزش در آثار تاریخی مؤثر هستند. در این زمینه، *الویس ریگل*^۲ نخستین شخصی بود که توانست نظامی

دارای این ارزش‌ها را به دنبال خواهد داشت. «آنچه نیاز به بررسی دارد، ابهاماتی است که در نحوه ارزیابی این ارزش‌ها وجود دارد. ما از بین آثار باقی‌مانده از گذشته معمولاً به آن چیزهایی توجه می‌کنیم که با ارزش^۷ تلقی گردیده‌اند. برای تعیین آنکه چه چیز با ارزش است، باید به ارزش‌ها مراجعه کنیم. این ارزش‌ها باید تحلیل و سپس، هماهنگ گردد تا با ارزش‌بودن آثار تاریخی تعیین گردد» (حجت، ۱۳۸۰: ۹۴). درباره ارزش‌های موجود در آثار تاریخی، دسته‌بندی‌هایی صورت گرفته است که به بخشی از آنها در پیشینه تحقیق اشاره شد. فیلدن هم دسته‌بندی جامعی از ارزش‌های آثار تاریخی ارائه نموده است. «[ارزش‌های موجود در بنای‌های تاریخی در قالب سه دسته کلی تقسیم] بندی می‌شوند: اول، ارزش‌های هیجانی؛ الف. حیرت‌انگیز، ب. هویتی، ج. پیوستگی، د. معنوی و نمادین. دوم، ارزش‌های فرهنگی و تربیتی؛ الف. اسنادی، ب. تاریخی، پ. باستان‌شناسی، قدمت، کمیابی، ج. زیبایی شناختی و نمادی، د. معماری، ه. فضای شهری، بوم‌شناختی، منظر، و علمی و تکنولوژی؛ سوم، ارزش‌های کاربردی؛ الف. کارکردن، ب. اقتصادی، ج. اجتماعی، د. آموزشی، ه. قومی و سیاسی.» (Feilden, 2003:6)

آنچه بیان شد، دسته مناسبی از ارزش‌های آثار تاریخی است لیکن چیزی که این نوشتار پی جویی می‌کند، ارزش‌های موجود در آثار تاریخی نیست. همان‌طور که گفته شد ارزش‌های موجود در آثار تاریخی برای همگان اثبات شده است و هر کس به فراخور داشن و آگاهی خویش، دسته بندی‌هایی درباره این ارزش‌ها ارائه نموده است. در اینجا هدف، نحوه ارزیابی و استحصال ارزش‌های موجود در آثار تاریخی است تا براساس چنین ارزش‌هایی، نسبت به گزینش شیوه مداخله تلاش کرد. تنگارندگان این جستار، اعتقاد دارند که ارزش‌های موجود در آثار تاریخی را می‌توان در قالب دو دسته‌بندی کلی، ارزش با ماهیت کاربردی و ارزش با ماهیت معنوی دسته‌بندی کرد. این دسته‌بندی براساس تعریف ارزش‌های ذاتی و ابزاری است و نفی کننده دسته‌بندی بالا هم نیست. در تصویر ۱ به طور کامل، این دسته بندی‌ها شده است.

ارزیابی ارزش در آثار تاریخی

دسته‌بندی و تعریف روشمند از ارزش و ارزیابی آن مشکلاتی هم دارد (تصویر و جدول ۱). بخشی از این مشکلات، با خاطر مؤلفه‌های ارزشی سیاری است که در آثار فرهنگی - تاریخی همچون مؤلفه‌های فرهنگی، اقتصادی، سیاسی، زیبایی‌شناسی و هویتی وجوددارد. ارزیابی جامع مؤلفه‌های تأثیرگذار در این ارزیابی، را می‌توان در قالب موارد زیر ارائه نمود.

همچون یوکایلهتو^۱ و برنارد فیلدن توانسته‌اند فرایندی را درزمینه شناسایی، استحصال و ارزیابی ارزش درزمینه آثار تاریخی و فرهنگی را ارائه‌نمایند.

روش تحقیق

پژوهش حاضر از نوع بنیادی- نظری است که راهبرد اصلی آن بهره‌گیری از روش استدلال منطقی است. داده‌های اولیه مورد نیاز برای نگاشن تحقیق از طریق مطالعات میدانی و کتابخانه‌ای به دست آمده است. ضمناً اینکه تحلیل‌های به کاررفته در آن برای نتیجه‌گیری، کیفی بود.

مفهوم ارزش

ارزش در لغتنامه‌های فارسی به معنای بها، شایستگی و قابلیت یک پدیده است. مفهوم آن، ارزیدن چیزی دربرابر چیز دیگر است. معنای آن در جامعه، ارزش بایدها و نبایدهای مورد پذیرش همگان است. «ارزش‌ها، موجودیت‌هایی‌اند بر خاسته از بستر آنچه اخلاقیات نامیده‌می‌شود که نزد آدمیان به توافقی ضمنی، مورد پذیرش قرارمی‌گیرند. ارزش‌ها می‌توانند از راه سنت‌ها و مذهب‌ها و اسطوره‌ها و نیز آرکی تایپ‌ها به مقیاس روز آیند.» (فلامکی، ۱۳۸۱: ۳۴۵). مشخص است ارزش در جامعه معادل هنجارهای جامعه است که می‌تواند از طریق سنت‌ها و آئین‌ها به وجود آید. علامه جعفری در مورد ارزش می‌گوید: «ارزش عبارت از مطلوبیتی است که از مفیدبودن یک حقیقت انتزاع می‌شود با اینکه خود ارزش فنی‌نفسه دارای حقیقت عینی نیست. با نظر به منشاء انتزاعش که مفیدبودن به معنای عام آن است، یک واقعیت تلقی می‌شود.» (جعفری، ۱۳۸۵: ۱۹۷). با توجه به این تعاریف، ارزش ماهیت حقیقی دارد و می‌تواند در دو مفهوم ارزش ذاتی^۵ و ارزش ابزاری^۶ موضوعیت داشته باشد. «منظور از ارزش ذاتی این است که وقتی، شیئی ارزش ذاتی دارد که آن شیء دربرابر چیزی که ارزش آن وابسته به هدف یا موجود دیگری است، قرارمی‌گیرد. ارزش ابزاری برخلاف ارزش ذاتی به این معنا است که وقتی چیزی ارزش ابزاری دارد که ارزش و بهای خود را در انتساب به هدف یا موجود دیگری می‌گیرد.» (فهیمی و مشهدی، ۱۳۸۸: ۱۹۷). در کل می‌توان گفت که ارزش و درک ارزش در جامعه، ارتباطی مستقیم با کنش‌ها، رفتارها و یاورهای فرهنگی و اجتماعی، آن دارد.

ارزش در آثار تاریخی - فرهنگی

مطابق تعریفی که درباره ارزش ارائه‌گردید، آثار تاریخی فرهنگی دارای ارزش‌های ذاتی و ابزاری است و شناخت و ارزیابی آنها، پویایی و شفافیت عناصر فرهنگی اجتماع‌های

جدول ۱. تعریف ارزش از دیدگاه‌های اندیشه‌ای مختلف

ارزش و فرهنگ	ارزش و ایدئولوژی	ارزش از دیدگاه اجتماعی	ارزش از دیدگاه جامعه شناسی	ارزش از دیدگاه فلسفه
نظریه و عقیده	نظریه و عقیده	نظریه و عقیده	نظریه و عقیده	نظریه و عقیده
فرهنگ عبارت است از ارزش‌هایی که اعضای یک گروه معین دارند، هنجارهایی که از آن پیروی می‌کنند و کالاهای مادی‌ای که تولید می‌کنند.	معمول‌آرزوی‌هایی که ایدئولوژی به آنها استوار است در «ما» متباور و متجای می‌گردد ارزش‌ها در نظام آرمانی قرار داشته و مسایل عینی و حوادث مربوط نمی‌شود.	به مدل‌های کلی رفتار، احکام جمیع و هنجارهای کرداری که مورد پذیرش عمومی و خواست جامعه قرار گرفته‌اند، اطلاق می‌شود.	ارزش‌ها معیارهایی هستند که درباره کنش‌های اجتماعی و مبنا و معیاری برای قضاؤت می‌باشد.	ارزش‌ها از منظر فلاسفه امری غلائی، درونی و ذاتی هستند. آن‌ها کمتر به ارزش به عنوان امری تجربی می‌نگردند.
گسترده‌ترین و کوچک‌ترین واحد ساختار فرهنگ، ارزش است و ارزش آن چیزی است که یک فرهنگ از جنبه اخلاقی به عنوان خوب یا بد به آن توجه دارد.	ایدئولوژی نظام فکری و خاص یک جامعه (جامعه می‌تواند یک گروه، قشر، طبقه، ملت، نژاد و ... باشد). است که از ارزش‌های آن اهمیت آن‌ها نیست جامعه برخاسته و افکار و اعمال افراد آن جامعه را تحت تاثیر قرارمی‌دهد و هم به توجیه وضع موجود می‌پردازد و هم اعضای خود را به عمل و امی دارد یعنی علاوه بر اینکه به توجیه وضع موجود می‌پردازد به انتقاد و ارزیابی آن نیز پرداخته و از این طریق منجر به تغییب عمل افراد می‌شود. پس ایدئولوژی برخلاف نظر بعضی از نظریه‌پردازان، رو به آینده نیز دارد.	ارزش‌ها را به هشت طبقه تقسیم می‌کنند این تقسیم بندی به ترتیب درجه اهمیت آن‌ها نیست و سعی شده است تا ارزش‌هایی که مورد شناخت و توجه اکثریت جامعه است بر شمرده شود.	کنش اجتماعی است که مبتنی بر روابط و انتظارات متقابل اجتماعی و متأثر از نهادها و ساختارهای اجتماعی است	فلسفه چیزی جز ارزش آفرینی نیست و فیلسوف راستین کسی است که فلسفه امور را با توجه به انسان می‌نگرد و انسان تنها موجودی است که به ارزش‌ها توجه دارد و ارزش آفرین است
پویش تاریخ بر اندیشه و کنش اجتماعی انسان استوار است و اندیشه و کنش اجتماعی انسان قائم به فرهنگ است و فرهنگ خود بر واقعیتی که آن را نماد یا سمبول ^{۲۴} نام نهاده اند، تکیه دارد. سمبول ماده مقوم فرهنگ و واحد اساسی رفتار انسانی و زیربنای تمدن است. سمبول عموماً شی ای است مبین یک ارزش و یا یک معنی که این ارزش و معنی را کسانی که از این سمبول سود می‌جویند بدان می‌بخشنند. بنابراین ارزش و معنی یک سمبول به هیچ وجه وابسته به شکل فیزیکی و یا ذات مادی آن نیست.	▪ دانش ^{۱۷} ▪ ثروت و توانگری ^{۱۸} ▪ احترام ^{۱۹} ▪ سلامت ^{۲۰} ▪ مهارت ^{۲۱} ▪ محبت ^{۲۲}	▪ گرگ و گال ^{۲۳} ▪ هزار و لامول ^{۲۴}	▪ جوش شازون ^{۲۵}	▪ ارزش‌ها در معرفت و علم به معنای دانستن و دانایی و شناسایی خیر است
		او ارزش را یک شکل و طبقه بندی جامع از تصویر یا ظاهر دنیا می‌بیند که ماهیت عمیق آن نه در واحد بودن و یک شکل بودن آن بلکه در تفاوت آن در درجه بندی بر اساس ارزش است	▪ زنگ ^{۲۶}	▪ مبانی ارزش‌ها در رعایت «حد وسط» است. از نظر او سعادت راستین در آن است که آدمی آسوده از هر گونه قید و بند با فضیلت زیست کند و فضیلت در میانه روی است

مفهوم نظری ارزش

 اسلامی^{۲۷}

 روزنی^{۲۸}

 پسون^{۲۹}

 امری^{۳۰}

 ارزش^{۳۱}

 انسان^{۳۲}

 امور^{۳۳}

 ارزش^{۳۴}

 انسان^{۳۵}

 امور^{۳۶}

 ارزش^{۳۷}

 انسان^{۳۸}

 امور^{۳۹}

 ارزش^{۴۰}

 انسان^{۴۱}

 امور^{۴۲}

 ارزش^{۴۳}

 انسان^{۴۴}

 امور^{۴۵}

 ارزش^{۴۶}

 انسان^{۴۷}

 امور^{۴۸}

 ارزش^{۴۹}

 انسان^{۵۰}

 امور^{۵۱}

 ارزش^{۵۲}

 انسان^{۵۳}

 امور^{۵۴}

 ارزش^{۵۵}

 انسان^{۵۶}

 امور^{۵۷}

 ارزش^{۵۸}

 انسان^{۵۹}

 امور^{۶۰}

 ارزش^{۶۱}

 انسان^{۶۲}

 امور^{۶۳}

 ارزش^{۶۴}

 انسان^{۶۵}

 امور^{۶۶}

 ارزش^{۶۷}

 انسان^{۶۸}

 امور^{۶۹}

 ارزش^{۷۰}

 انسان^{۷۱}

 امور^{۷۲}

 ارزش^{۷۳}

 انسان^{۷۴}

 امور^{۷۵}

 ارزش^{۷۶}

 انسان^{۷۷}

 امور^{۷۸}

 ارزش^{۷۹}

 انسان^{۸۰}

 امور^{۸۱}

 ارزش^{۸۲}

 انسان^{۸۳}

 امور^{۸۴}

 ارزش^{۸۵}

 انسان^{۸۶}

 امور^{۸۷}

 ارزش^{۸۸}

 انسان^{۸۹}

 امور^{۹۰}

 ارزش^{۹۱}

 انسان^{۹۲}

 امور^{۹۳}

 ارزش^{۹۴}

 انسان^{۹۵}

 امور^{۹۶}

 ارزش^{۹۷}

 انسان^{۹۸}

 امور^{۹۹}

 ارزش^{۱۰۰}

 انسان^{۱۰۱}

 امور^{۱۰۲}

 ارزش^{۱۰۳}

 انسان^{۱۰۴}

 امور^{۱۰۵}

 ارزش^{۱۰۶}

 انسان^{۱۰۷}

 امور^{۱۰۸}

 ارزش^{۱۰۹}

 انسان^{۱۱۰}

 امور^{۱۱۱}

 ارزش^{۱۱۲}

 انسان^{۱۱۳}

 امور^{۱۱۴}

 ارزش^{۱۱۵}

 انسان^{۱۱۶}

 امور^{۱۱۷}

 ارزش^{۱۱۸}

 انسان^{۱۱۹}

 امور^{۱۲۰}

 ارزش^{۱۲۱}

 انسان^{۱۲۲}

 امور^{۱۲۳}

 ارزش^{۱۲۴}

 انسان^{۱۲۵}

 امور^{۱۲۶}

 ارزش^{۱۲۷}

 انسان^{۱۲۸}

 امور^{۱۲۹}

 ارزش^{۱۳۰}

 انسان^{۱۳۱}

 امور^{۱۳۲}

 ارزش^{۱۳۳}

 انسان^{۱۳۴}

 امور^{۱۳۵}

 ارزش^{۱۳۶}

 انسان^{۱۳۷}

 امور^{۱۳۸}

 ارزش^{۱۳۹}

 انسان^{۱۴۰}

 امور^{۱۴۱}

 ارزش^{۱۴۲}

 انسان^{۱۴۳}

 امور^{۱۴۴}

 ارزش^{۱۴۵}

 انسان^{۱۴۶}

 امور^{۱۴۷}

 ارزش^{۱۴۸}

 انسان^{۱۴۹}

 امور^{۱۵۰}

 ارزش^{۱۵۱}

 انسان^{۱۵۲}

 امور^{۱۵۳}

 ارزش^{۱۵۴}

 انسان^{۱۵۵}

 امور^{۱۵۶}

 ارزش^{۱۵۷}

 انسان^{۱۵۸}

 امور^{۱۵۹}

 ارزش^{۱۶۰}

 انسان^{۱۶۱}

 امور^{۱۶۲}

 ارزش^{۱۶۳}

 انسان^{۱۶۴}

 امور^{۱۶۵}

 ارزش^{۱۶۶}

 انسان^{۱۶۷}

 امور^{۱۶۸}

 ارزش^{۱۶۹}

 انسان^{۱۷۰}

 امور^{۱۷۱}

 ارزش^{۱۷۲}

 انسان^{۱۷۳}

 امور^{۱۷۴}

 ارزش^{۱۷۵}

 انسان^{۱۷۶}

 امور^{۱۷۷}

 ارزش^{۱۷۸}

 انسان^{۱۷۹}

 امور^{۱۸۰}

 ارزش^{۱۸۱}

 انسان^{۱۸۲}

 امور^{۱۸۳}

 ارزش^{۱۸۴}

 انسان^{۱۸۵}

 امور^{۱۸۶}

 ارزش^{۱۸۷}

 انسان^{۱۸۸}

 امور^{۱۸۹}

 ارزش^{۱۹۰}

 انسان^{۱۹۱}

 امور^{۱۹۲}

 ارزش^{۱۹۳}

 انسان^{۱۹۴}

 امور^{۱۹۵}

 ارزش^{۱۹۶}

 انسان^{۱۹۷}

 امور^{۱۹۸}

 ارزش^{۱۹۹}

 انسان^{۲۰۰}

 امور^{۲۰۱}

 ارزش^{۲۰۲}

 انسان^{۲۰۳}

 امور^{۲۰۴}

 ارزش^{۲۰۵}

 انسان^{۲۰۶}

 امور^{۲۰۷}

 ارزش^{۲۰۸}

 انسان^{۲۰۹}

 امور^{۲۱۰}

 ارزش^{۲۱۱}

 انسان^{۲۱۲}

 امور^{۲۱۳}

 ارزش^{۲۱۴}

 انسان^{۲۱۵}

 امور^{۲۱۶}

 ارزش^{۲۱۷}

 انسان^{۲۱۸}

 امور^{۲۱۹}

 ارزش^{۲۲۰}

 انسان^{۲۲۱}

 امور^{۲۲۲}

 ارزش^{۲۲۳}

 انسان^{۲۲۴}

 امور^{۲۲۵}

 ارزش^{۲۲۶}

ارزش و فرهنگ	ارزش و ایدئولوژی		ارزش از دیدگاه اجتماعی		ارزش از دیدگاه جامعه شناسی		ارزش از دیدگاه فلسفه	
	نظریه و عقیده	نحوه	نظریه و عقیده	نحوه	نظریه و عقیده	نحوه	نظریه و عقیده	نحوه
ارزش هایی که ایدئولوژی بر آنها استوار می گردد و بدان ها متکی است در ما متبلور و متجلی می گردد و در حقیقت «ما» وظیفه و تجلی و تبلور ارزش ها را به عهده دارد که این ارزش ها به نوبه خود ممکن است ارزش های قدیمی و کمتر متاخر و یا معاصر و سیار نو باشد (البته باید توجه داشت که ایدئولوژی خود مکان اصلی پیدایی ارزش های جدید محسوب می شود)	ارزش هایی که ارزش های غایی (ارزش هایی که به یک هستی یا وجود غایی مربوط می شود) - ارزش های ارزاری (ارزش هایی که به شیوه رفتار مربوط می شوند را ارزش های ارزاری می نامند. مانند شرافت مندی، عشق و رزیدن، مسئولیت پذیری).	ارزش های دو جامعه مکانیکی و ارگانیکی از یکدیگر ماهیت و شاخص ارزش ها را در این جوامع متفاوت می داند و معتقد است که ارزش های در جوامع مکانیکی بسیار زیاد بوده و افراد این جوامع تعهد بالای نسبت به ارزش ها دارند	او با تمایز دو جامعه مکانیکی و ارگانیکی از یکدیگر ماهیت و شاخص ارزش ها را در این جوامع متفاوت می داند و معتقد است که ارزش های در جوامع مکانیکی بسیار زیاد بوده و افراد این جوامع تعهد بالای نسبت به ارزش ها دارند	منابع ارزش ها را در عمل ارادی معطوف به عمل و وظیفه می داند. این که هرگاه فرد از روی حسن نیت و به خاطر انعام وظیفه نه به منظور کسب لذت به کاری اقدام کند، عمل وی ارزشی و خوب تلقی می شود.				
یکی از عوامل اصلی وحدت بخش ارزش که به آنها نوعی یگانگی می دهد فرهنگ است. فرهنگ به ارزش ها هویت می بخشد؛ به عبارتی معیار ارزش از طریق فرهنگ شناسایی می شود. در مقابل، ارزش های نهایی موجب شناخت و تفاوت فرهنگ می شوند	یکی از خصوصیات ایدئولوژی بوجود اوردن پدیده ی جمعی "ما" است و معمولاً ارزش هایی که ایدئولوژی به آنها استوار است در "ما" متبلور و متجلی می گردد ارزش ها در نظام آرمانی قرار داشته و به مسایل عینی و حوادث مربوط نمی شود	ایده ها، هنجارها و اشیاء مادی که متعاقب با اعمال متقابل اجتماعی، عقاید و بازخورد های روانی مساعدی در پیرامون آنها جمع می شود و متکی به تجربیات مثبت هستند، ارزش اجتماعی نام دارد	ارزش در جامعه تعهداتی است که انسان در زندگی اجتماعی خود به جامعه داده است و ارزش بازتاب رفتارهای خوب و بد وی می باشد	ارزش در نظر فیلسوفان یکسان نیست ولی بطور کلی از تعاریف آنها اینگونه می توان استباط کرد که ارزش امری عقلایی و ذهنی است که برای انجام اموری که در آن لذات و کسب منفعت فردی جایگاه ندارد				

• 164

(نگارندگان

وَكَانَ اِبْرَاهِيمَ اَنْتَهَىٰ مُسْكِنَةً كَمَا هُوَ فِي الْمَدِينَةِ وَلَمْ يَرَهُ اَنْتَهَىٰ مُسْكِنَةً

در این نتیجه در حفاظت مهم است له حفاظت سه

یک عما تکنیک نیست بلکه یک فعالیت فنیگ - محصول مصنوع بتوهش شوند.

اجتماعی است. در واقع، حفاظت نسبای از اعمال اولیه - مطالعه ارزش‌ها، راه مفیدی برای درک زمینه و جنبه‌های

¹ See also the discussion of the relationship between the two in the section on the "Economic Crisis and the Decline of the Working Class."

و نایویه را در مداخلات فیزیکی دربرمی کرده است.

وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ

در حدیث مسیحی حدیثی باید رسمیت مسیحی پروره، حدیث

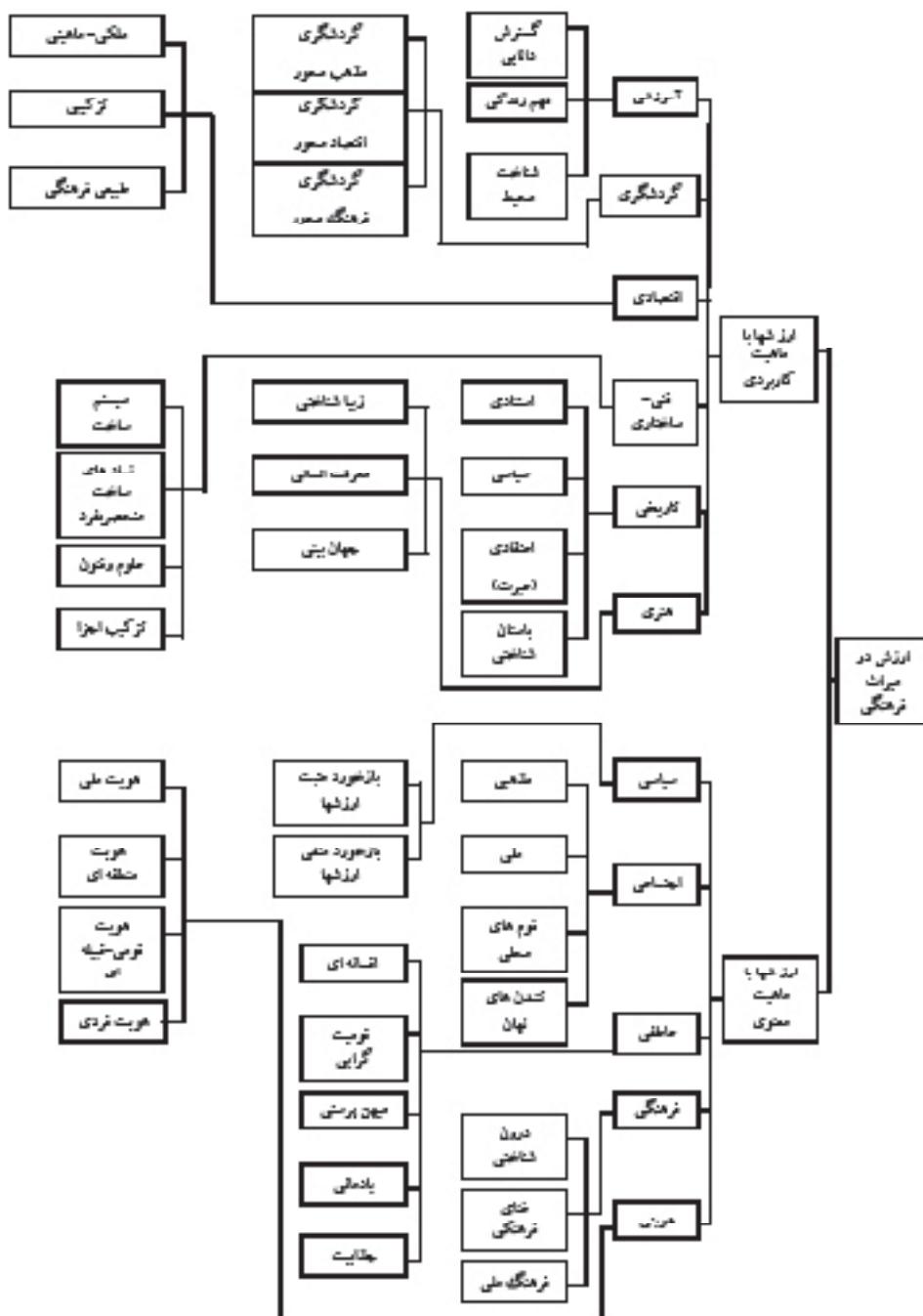
مد اٹ فہنگ، اقتصادی، اجتماعی و معاوی تضاد ہاں نے باہم دا ندی

میراث اسلامی را بین انسانی میراث اسلامی می‌دانند.

www.SILO.com

www.SII

- | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>روش واحد و همه‌گیر حفاظت از ارزش‌های میراث فرهنگی</p> <p>جواب نداده است بنابراین، ترکیبی از شکل روش‌ها و گوناگونی نظم‌ها باید در ارزیابی جامع ارزش‌های بنایها و محوطه‌های میراث فرهنگی دخیل باشد.</p> | <p>-</p> <p>شیوه‌های سنتی ارزیابی معنا شدیداً به تاریخ، تاریخ هنر و اندیشه‌های حرفة‌ای نگهداری باستان‌شناسی وابسته هستند و آنها به صورت اولیه در میان معناهای نامنظم و آشفته پذیرفته شده‌اند.</p> |
| <p>استراتژی جامع حفاظت با گزینش روش‌ها و شکل‌های مختلف حفاظت و درنظر گرفتن دیدگاه‌های درونی و بیرونی، باید در فرایند برنامه‌ریزی حفاظت، مورد استفاده قرار گیرد.</p> | <p>-</p> <p>توجه به ارزش‌های اقتصادی به عنوان نیروی بالقوه در شکل گیری حفاظت، موجب شده تا حفاظت از دامنه سنتی خود خارج شود و یک پارچگی آن با ارزش‌های فرهنگی موجود، یک چالش جدی و خاص باشد.</p> |



تصویر ۱. نمودار ارزش‌های قابل استحصال از آثار تاریخی - فرهنگی (نگارندگان).

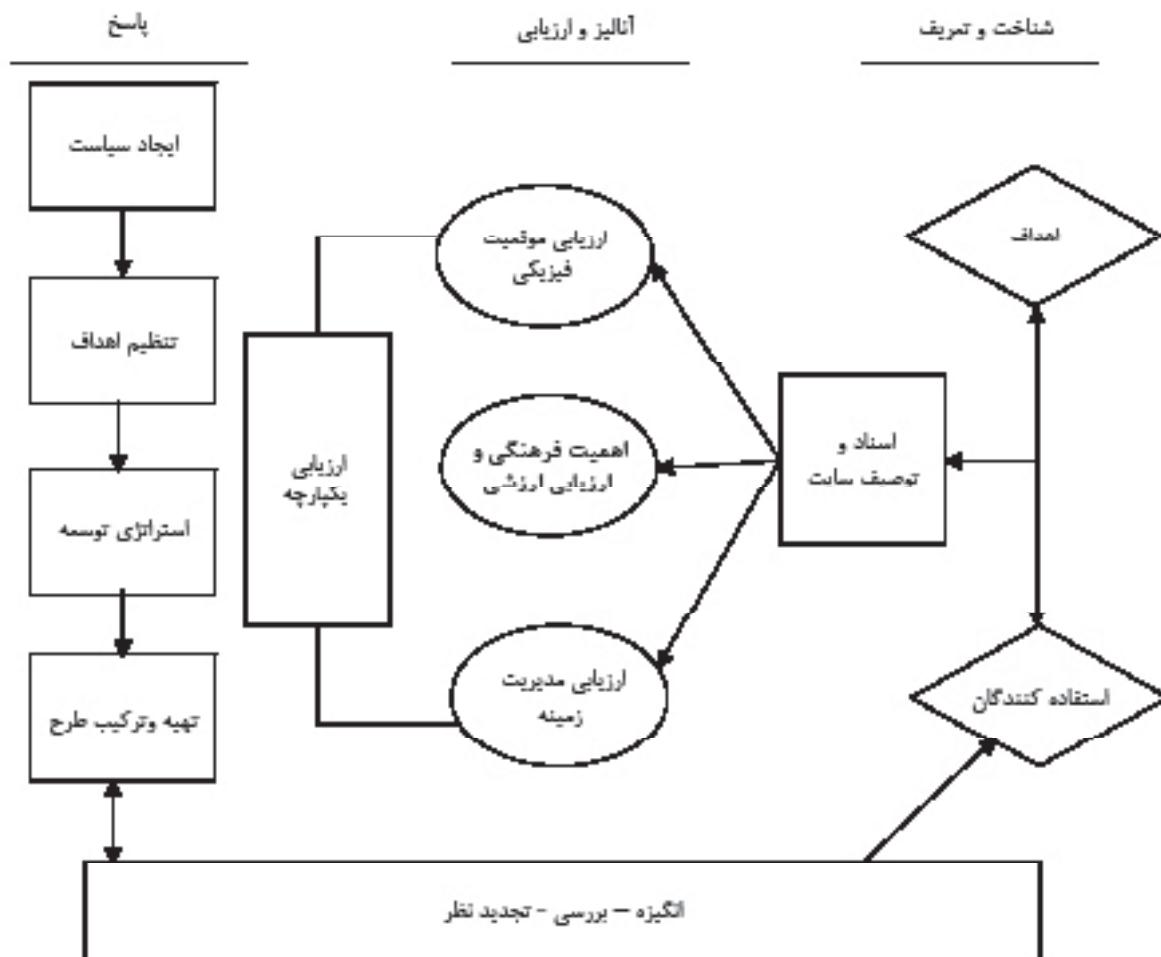
بخشی که اهمیت فرهنگی و ارزیابی ارزشی دارد (بیضی میانی تصویر ۲)، در تصویر ۳ ارائه و تجزیه و تحلیل شده که به‌شکل دو ردیف موازی در دو بخش وظیفه و ابزار، مشخص است. در اینجا وظیفه روند شناسایی، استنباط و بیان ارزش است. ضمن‌اینکه، بیان ارزش در آخرین مرحله فرایند گروهی قراردارد.

ابعاد مسئله‌محوری در ارزش‌گذاری

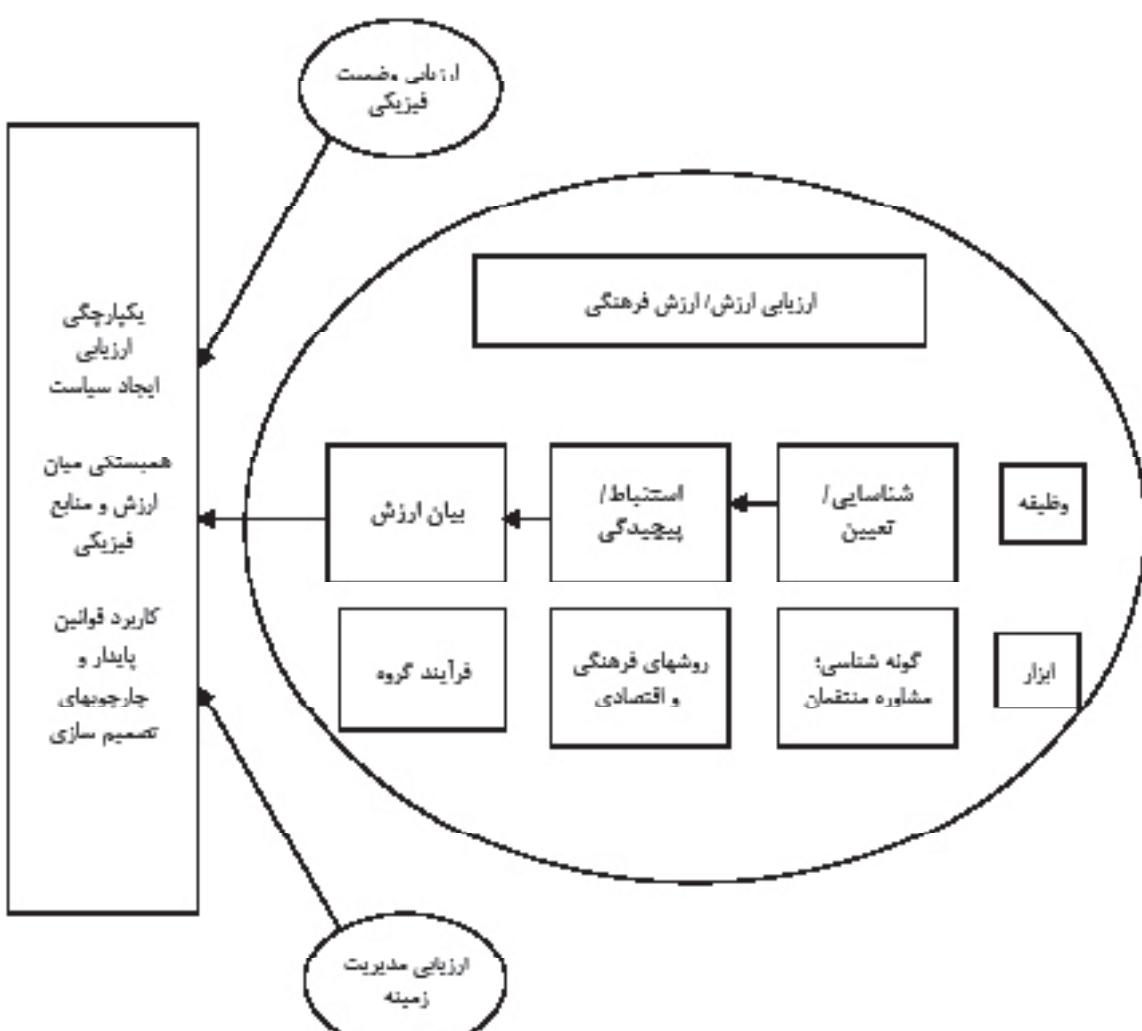
برای درک کامل ارزش باید مسائل اصلی تأثیرگذار در ارزش‌ها شناسایی شوند. چراکه با شناخت چگونگی ظهور و بروز مسائل تأثیرگذار در ارزیابی ارزش در آثار تاریخی، می‌توان تصمیم‌گرفت که در مواجه با مسائل مذکور چه روندی باید طی شود. برای این کار، نیاز به شناخت بستر و زمینه‌هایی است که باعث بروز مسئله شده‌اند. «یک جزء اساسی بازنمایی یک مسئله، تشریح زمینه‌ای است که مسئله در آن رخ داده است. تسمیر و ریچی (۱۹۹۷)، یک الگوی مفهومی و مجموعه‌ای از فرایندها را برای تجزیه و تحلیل و تهیه نقشه فیزیکی،

- ارزیابی فرآگیر ارزش‌های میراث فرهنگی و یکپارچگی این ارزش‌های متفاوت، به برنامه‌ریزی و مدیریت حفاظت پایدار منجر خواهدشد.

آزمون مؤثر برنامه‌ریزی حفاظت پاسخ‌دهنده به نیاز کاربران، (Randall Mason, 2002) ارتباطات و اجتماع معاصر است (آزمون مؤثر برنامه‌ریزی ۲ و ۳ آورده شده، همچنین مطابق آنچه در تصویرهای ۲ و ۳ در سه مرحله: مراحل ارزیابی و شناخت ارزش و به کارگیری آن در سه مرحله: شناخت، آنالیز و ارزیابی و تعیین استراتژی و سیاست‌گذاری تأکید شده است. در بخش اول، شناخت دو موضوع شناخت اهداف و استفاده کنندگان مورد نظر است. بدین معنا که فرد مداخله‌گر باید هدف و کسانی را که از این هدف بهره‌مند می‌شوند، به‌طور کامل بشناسد. در مرحله دوم، آنالیز و ارزیابی، ارزیابی موقعیت فیزیکی اثر، اهمیت فرهنگی و ارزیابی ارزشی و ارزیابی مدیریت موجود است که مطابق مدل ارائه شده، باید به صورت یک پارچه انجام شوند. مرحله نهایی، بحث سیاست‌گذاری و تنظیم استراتژی پیشرفت است که بر پایه دو مرحله پیشین صورت می‌پذیرد.



تصویر ۲. نمودار مراحل و بخش‌های مختلف در ارزیابی ارزش و کاربست آن در سیاست‌گذاری (Randall Mason, 2002)



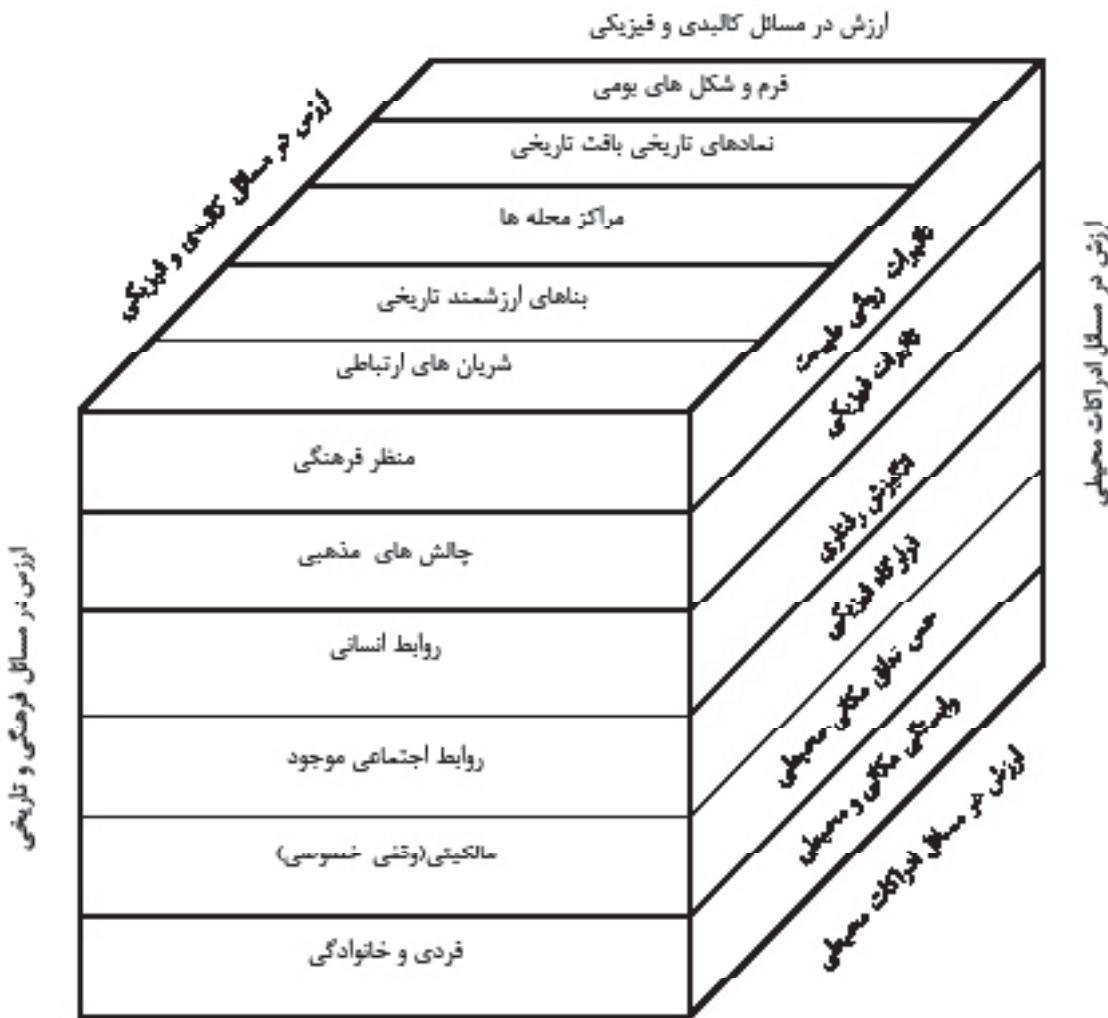
تصویر ۳. نمودار مدلی برای ارزیابی ارزش‌های فرهنگی که گستردۀ بخش آنالیز و ارزیابی ارزش‌های فرهنگی نمودار ۲ است
(Randall Mason, 2002)

را از فرهنگ‌های مجاور و معاصر خود مجازمی‌سازد. در هر جامعه نشانه‌هایی وجود دارد که در نمادشناسی به عنوان نماد جامعه و مردم آن محسوب می‌گردد. وقتی در تاریخ فرهنگ و هنر یک مجتمع زیستی سیر کنیم در حقیقت، چیزی نیست جز یافتن راه حل‌هایی که انسان‌ها در طول تاریخ برای مشکلات و مسائل خود یافته‌اند. خواه این یافتن تعمدی و تعمقی باشد، خواه اتفاقی و تجربی، به‌هرحال جزء فرهنگ به‌شمار می‌رود. «تاریخ، علم تحقیق درباره حوادث و مبادی آنها و جستجوی دقیق برای یافتن علل آنهاست. علمی درباره کیفیات وقایع و موجبات و علل حقیقی آنها، از این‌روی تاریخ را ناشی از حکمت می‌دانند.» (ابن‌خلدون، ۱۳۸۸: ۲۶). مطهری درباره فلسفه تاریخ بیان می‌کند که «پس علم تاریخ در معنی سوم، علم تکامل جامعه‌هاست از مرحله‌ای به مرحله‌ای، نه علم زیست آنها در یک مرحله خاص یا در همه مراحل.

سازمانی و اجتماعی - فرهنگی وقوع مسائل، ارائه داده‌اند. مفهوم، یک مسئله مشابه در زمینه‌های متفاوت اجتماعی یا کاری مختلف خواهد بود» (فردانش، ۱۳۸۷: ۱۶۳) زمینه‌ها و بستر وجودی ارزش‌ها در آثار تاریخی - فرهنگی، می‌توانند در قالب سه دسته جدگانه از هم برسی‌شوند (تصویر ۴).

- ارزش در مسائل فرهنگی - تاریخی،
- ارزش در مسائل کالبدی - فیزیکی،
- ارزش در مسائل ادراکات محیطی.
- ارزش در مسائل فرهنگی - تاریخی

هر اجتماعی برای خود دارای فرهنگ و تمدن ویژه‌ای است که بر اساس انباست آداب و سنت جاری جامعه در طول زمان، شکل آئین و رسوم به‌خود می‌گیرد. پوسته ظاهری و بیرونی آن شکل و سیاق، فرهنگ است. فرهنگ، هر جامعه



ارزش در مسائل فرهنگی و تاریخی

تصویر^۴. نمودار مکعب مسائل و ابعاد موردنظر در ارزش‌گذاری آثار تاریخی بر پایه مطالعه مسأله‌محوری (نگارندهان).

یا هر تاریخی بودند که نتواند از بررسی سطحی رویدادها فراتر رود.» (استوبانویچ، ۱۳۸۶: ۲۳). از ارزش‌های موجود در مسائل فرهنگی و تاریخی، می‌توان به مفاهیمی همچون منظر فرهنگی-تعاملات مذهبی، روابط انسانی و اجتماعی و مدیریت‌های مذهبی اشاره نمود که از ابعاد بیرونی و ظاهری آثار تاریخی قلمداد می‌شوند.

- ارزش در مسائل کالبدی-فیزیکی
هر اثر تاریخی به طور ذاتی دارای ارزش اقتصادی است. ارزش اقتصادی موجود در آنها نه تنها در ارزش‌های سرمایه‌ای و ثروت‌داری هر جامعه بلکه در ارزش‌های معنوی و غیرمادی هم، ظهور و بروز کرده‌اند. این‌گونه ارزش را در سه دسته می‌توان دسته‌بندی کرد.

- دسته اول: ارزش‌های ملکی و فیزیکی اثر است. هر اثری بخارط موقعیت قرار گیری در محدوده تاریخی یک

ما برای اینکه این مسائل با مسائلی که آنها را تاریخ علمی نامیدیم، اشتباہنشود اینها را فلسفه تاریخ اصطلاح می‌کنیم.» (مظہری، ۱۳۷۶: ۷۶). آثار و مباحث تاریخی و فرهنگی برای حفاظت و نگهداری، ارزشمند هستند. نگهداری ای که منجر به آموختن از آنها برای تکامل زندگی انسانی شود چنانچه اگر این‌گونه نباشد، تاریخ و ارزش‌های آن مورد استفاده نخواهد بود. «این نوشته‌ای است در تاریخ اجتماعی عقاید و بهویژه درباره شعبه‌های بهم پیوسته آنال که در برگیرنده مفاهیم روش‌شناسی و تاریخ‌نگاری آن است. این، تلاش کنجدکاوه‌های است که دانشمندان فرانسوی برای بهره‌گیری از مفاهیم اقتصادی، زبان‌شناسی، جغرافیایی، انسان‌شناسی، فیزیولوژی و علوم طبیعی جهت بررسی و مطالعه تاریخ و وارد کردن موقعیت تاریخی در علوم اجتماعی و انسانی انجام داده‌اند. آنها، مخالف تاریخ سیاسی

گرددشگری امروزه به عنوان یک صنعت محسوب می‌گردد و اقتصاد بسیاری از جوامعی که دارای جاذبه‌های فرهنگی و اجتماعی هستند، برای بهره‌مندی از سود سرشار این بخش، در آن سرمایه‌گذاری می‌کنند که سود اقتصادی سرشاری نصیب جامعه و افراد آن جامعه می‌شود. لیکن در فرجام امر، این سرمایه‌گذاری اقتصادی منجر به معرفی قابلیت‌ها و ارزش‌های آن جامعه می‌شود و گرددشگرانی هم که سفر را به عنوان یک عمل تفریحی و برای گذران اوقات فراغت خود بر می‌گیرینند، ناخواسته با جلوه‌های فرهنگی و آداب و رسوم آن جامعه، آشنایی پیدامی کنند. به بیان دیگر، این بخش نه تنها به عنوان یک فعالیت اقتصادی که همچون یک بازخورد فرهنگی به حساب می‌آید. «گرددشگری نباید بدون فرهنگ وجود داشته باشد. این حکم، ناگزیر است و گرددشگری در هر شکلش موجد تأثیر فرهنگی بر بازدیدکننده و میزبان است.» (افخمی، ۱۳۸۶: ۷۹). هرچند در وهله نخست، گرددشگری یک پدیده اقتصادی به نظر می‌رسد ولی در حقیقت و باطن خود، پدیده‌ای با ارزش‌های فرهنگی و اجتماعی برای دو طرف، بازدیدکننده و بازدید شونده، است.

- ارزش در مسائل ادراکات محیطی

هر فردی بسته به خواسته‌ها و نیازهای خود، ادارکی از محیط پیرامون خود دارد. زیست انسانی و بهینهٔ فرد در اجتماع، ارتباطی مستقیم با درک وی از محیط و مکان متعلق به آن دارد. وابستگی و توجه به محیط زیست، نقشی مهم و اساسی در تصمیم‌گیری دارد که از آن جمله می‌توان به حس تعلق خاطر به یک مکان اشاره نمود. از عوامل وابستگی مکانی غیر از بحث مالکیت که به اعتقاد نگارندگان بسیار تعیین‌کننده و مهم و پیچیده است، «یکی از مهم‌ترین و پیچیده‌ترین مسائل انسان که او را از سایر موجودات متمایز می‌کند، کیفیت ادراکات انسانی است.» (دیبا و انصاری، ۱۳۷۴: ۳۸۵). از عوامل تأثیرگذار بر ادراک محیط می‌توان به جنسیت، سن، خاطرات بچگی، مذهب، سیاست، طبقه اجتماعی، ملیت و فرهنگ اشاره نمود که می‌توانند تعیین‌کننده این مطلب باشند که مکان، در یک شخص تعلق و حس وابستگی ایجاد می‌کند یا نه؟ بنابراین یک طراح و خالق باید سعی کند با درنظرداشتن این موارد، محیطی را به وجود آورد که شخص حاضر در مکان مورد نظر با شکل‌گیری حس وابستگی نسبت به نگهداری از آن مکان، اقدام کند.

حس مکان مقوله‌ای را شامل می‌شود که در انسان احساس شوق و شعف، ناراحتی، غم را موجب می‌گردد. این مؤلفه در مکان‌های مذهبی و در مکان‌های تاریخی

شهر یا مجتمع زیستی یا در خارج از آن، دارای ارزش سرمایه‌ای است و اگر قوانین و مقررات شفاف و حمایتی جامع در این زمینه وجود داشته باشد، دارایی ارزشمند، فیزیکی محسوب می‌گردد. این بخش از ارزش اقتصادی در ارزیابی ارزش‌های سرمایه‌ای، ارتباطی با متخصصان امن ندارد و این بخش ارزش را بازار و فعالان اقتصادی تعیین می‌کنند. «اگر در صدد انجام برآورده ارزش دارایی‌های فرهنگی هستیم تا منابع مورد نیاز برای حفظ، مراقبت، نگهداری یا بهبود وضع این میراث را ارزیابی نماییم، نیاز به ابزارهایی داریم. برآورده قیمت بعضی از این گونه دارایی‌ها در بازار، می‌تواند نقطه آغاز این ارزیابی باشد. برای نمونه، یک خانه تاریخی متعلق به فردی خاص را که در شهر قرار داشته باشد، می‌توان به فروش رساند و قیمت آن دست‌کم می‌تواند تا حدودی ارزش آن را به عنوان سرمایه فرهنگی و در مقایسه با ارزش فیزیکی محض آن، معکس نماید.» (تراسی، ۱۳۸۲: ۳۴).

- دسته دوم: ارزش‌های غیرملکی است که در ترکیب با سایر ارزش‌ها، در زمینه اقتصادی به رشد و توسعه آنها کمک می‌کند و باعث جلوه‌گردش ارزش‌های فرهنگی و اجتماعی بواسطه حضور ارزش اقتصادی می‌گردد. «[ارزش اقتصادی] یکی از قدرتمندترین راه‌های شناخت اجتماعی، ارزیابی و ارزش‌های وابسته سایر چیزها است.» (Randall Mason, 2002:12).

بدین معنا که ارزش اقتصادی یک اثر، موجبات شکل‌گیری شناختی آن از سایر ارزش‌های جوامع می‌شود. «درواقع، فایده‌های دارایی فرهنگی در کل جامعه اعم از جامعه محلی، منطقه‌ای، ملی یا بین‌المللی پخش می‌شود و دامنه فایده آن، بستگی به درجه اهمیت دارایی موردنظر دارد. این فایده‌ها دست‌کم اجزای آشنایی چون ارزش اختیاری میراثی و موجودیت را دربرمی‌گیرند. ارزش اختیاری طبق تعریف، از تمایل فرد به نگهداری اختیار کسب فایده از دارایی در آینده‌ای نامشخص ناشی می‌شود. ارزش میراثی به ارزش دارایی به عنوان شیء اشاره‌دارد که به نسل‌های بعد به ارث می‌رسد و ارزش موجودیت، معکس کننده قاعده اظهارشده‌ای است که افراد به صرف آگاهی از وجود آن دارایی و صرف نظر از استفاده یا عدم استفاده از آن، به دست می‌آورند.» (تراسی، ۱۳۸۲: ۳۵).

- دسته سوم: مهم‌ترین بخش از ارزش اقتصادی مربوط به ساماندهی و رونق‌دادن بخش فرهنگ و آشنایی با سنت‌ها و ارزش‌های هر جامعه‌ای می‌شود. در این بخش، هرچند مسئله اقتصاد منجر به سرمایه‌گذاری در زمینه آثار تاریخی می‌شود لیکن درنهایت، معرفی سنت و آئین‌های اجتماعی و فرهنگی جامعه است که از آنها بهره‌برداری می‌شود.

توجه به غرب با شتابی که در خود داشت، بدون توجه به عناصر و علائم سنتی اتفاق افتاد. بی‌توجهی به نشانه‌های سنتی موجب گردید تا بخشی از جامعه تلاش کند و بتواند به‌گونه‌ای این آثار و علائم را حفاظت کند لیکن روند پیش‌رو، روشن و شفاف نبود تا بیانگر ارزش‌های واقعی موجود در آثار اعم از منقول و غیرمنقول باشد.

تا پیش از تصویب قانون حفظ آثار و قانون توسعه معابر، شناخت ارزش‌های موجود در آثار تاریخی و فرهنگی به‌مفهوم امروزی وجود نداشت و تعریف ارزش در آن زمان با تعریف امروزی، متفاوت بود. همچنین فشارهای جانی باعث بی‌ارزش نگریستن این آثار در قانون می‌شد. قانونی که سال ۱۳۰۹ ه.ش. تصویب شد، تحت فشار و توصیه گروه‌های سیاسی کشور شکل‌گرفت و سیاست‌گذاری در این قانون، برای حذف کامل دوره قاجاریه بود. در ماده اول این قانون با وجود استفاده از واژه ارزشمند آثار ملی، دردادمه به عبارت آثار صنعتی و ابنيه و اماکن تا اختتام دوره زندیه (قانون حفظ آثار، مصوب ۱۲ آبان ماه ۱۳۱۲)، اشاره شده‌است که این رویکرد نمی‌تواند مفهوم ارزشی و ارزیابی ارزش را پدیدارنماید. این عبارت بیانگر این مطلب است که تدوین‌کنندگان، چندان با مفهوم ارزش آشنا‌یی عمیق نداشتند. آن‌چنان که در قانون راجع به احداث و توسعه معابر و خیابان‌ها مصوب سال ۱۳۱۲ ه.ش.، به هیچ‌گونه صحت و بحثی درباره وجود آثار ارزشمند معماری و شهری در این توسعه اشاره‌نمی‌شد. همچنین ظاهراً مباحث ارزش این قبیل مراکز مطرح نبوده‌است و تنها بدیهی را به اجرای طرح و نقشه‌های خیابان‌ها و میادین مکلف می‌کردن.

سال ۱۳۲۳ ه.ش.، قانونی در مجلس برای استخدام دوباره آندره گدار/۳ تصویب شد. در تبصره‌ای ذیل این قانون عبارت تا آخر زندیه به این عبارت تغییر یافت: «آثار صنعتی و ابنيه و اماکنی که در دوره قاجاریه تا آغاز مشروطیت ساخته شده و جنبه عمومی دارد، جزو آثار ملی و مشمول ماده اول قانون مصوب ۱۲ آبان ۱۳۹۰ است.» (قانون تمدید حکم استخدام آندره گدار، ۱۳۲۳). در این قانون دیده‌می‌شود که ارزش‌گذاری آثار تاریخی نسبت به دوره قبل تغییر می‌کند و جنبه عمومی بودن آثار، ارزشی برای ثبت ملی می‌گردد. ضمن اینکه دوره‌بندی سیاسی ملاک قرار نمی‌گیرد و آثار فرهنگی - تاریخی تمامی دوره‌ها حتی دوره قاجاریه هم در صورت داشتن آثار ارزشمند عمومی، قابلیت معرفی به عنوان آثار ملی را دارند.

تأسیس سازمان ملی حفاظت از آثار باستانی در سال ۱۳۴۴ ه.ش. را باید یک تحول در ارزش‌شناسی حوزه آثار

به عنوان روح مکان شناخته‌می‌گردد. «ارزش‌های فردی و جمعی بر چگونگی حس مکان تأثیر می‌گذارد و حس مکان نیز بر ارزش‌ها، نگرش‌ها و بهویژه رفتار فردی و اجتماعی افراد در مکان تأثیر می‌گذارد. افراد معمولاً در فعالیت‌های اجتماعی با توجه به چگونگی حس مکانشان شرکت می‌کنند. حس مکان نه تنها باعث هماهنگی و کارکرد مناسب فضای معماری و انسان است بلکه عاملی برای احساس امنیت، لذت و ادراک عاطفی افراد نیز به شمار می‌رود و به هویت‌مندی افراد و احساس تعلق آنها به مکان کمک می‌کند. از دیدگاه پدیدارشناختی، مهم‌ترین مفاهیم مرتبط در بیان حس مکان، تجربه مکان و شخصیت مکان است. حس مکان به معنای ویژگی‌های غیرمادی یا شخصیت مکان است که معنایی نزدیک به روح مکان دارد.» (فلاحت، ۱۳۸۵: ۵۸). کاتر، ۱۹۹۱، یکی از پیشگامان مطالعات ادراک معماری و شهرسازی، در مدل مشهور خود از مکان، آن را متشکل از سه بعد در هم تنیده کالبد، تصورات و فعالیت‌ها می‌داند. وی در تعریف مکان، برایند این سه مؤلفه را محیط شهری معرفی می‌کند. «کیفیت طراحی شهری عبارت است از کیفیت‌های هریک از آنها متكفل برآورده‌ساختن یکی از کیفیت‌های سه گانه کالبدی، فعالیتی و تصویری محیط شهر است.» (گلکار، ۱۳۷۹: ۳۱). انسان با بهره‌مندی از قوه تخیل و تعقیل خویش همیشه سعی در بهینه کردن زندگی خود در قالب مظروف زندگی (معماری) دارد به‌گونه‌ای که با شناخت نیاز و خواسته‌های خود همواره در بی محیطی بوده است که آرامش فیزیکی و غیرفیزیکی را برای خود فراهم سازد. بی‌توجهی به هریک از این نیازها و خواسته‌ها، موجب شکل‌گیری تنش‌ها و چالش‌هایی در ذهنیت و عینیت رفتاری انسان می‌گردد. بنابر آنچه بیان شد، اکنون در مقاله پیش‌رو نگارندگان با آگاهی اجمالی از ارزش و برای بررسی پیشتر این موضوع، سعی در تحلیل رویکردهای موجود در زمینه مداخله آثار تاریخی هستند تا با شناخت و تحلیل این رویکردها، مشخص کنند آیا این روند درجهت استحصال ارزش‌های موجود در آثار تاریخی بوده است.

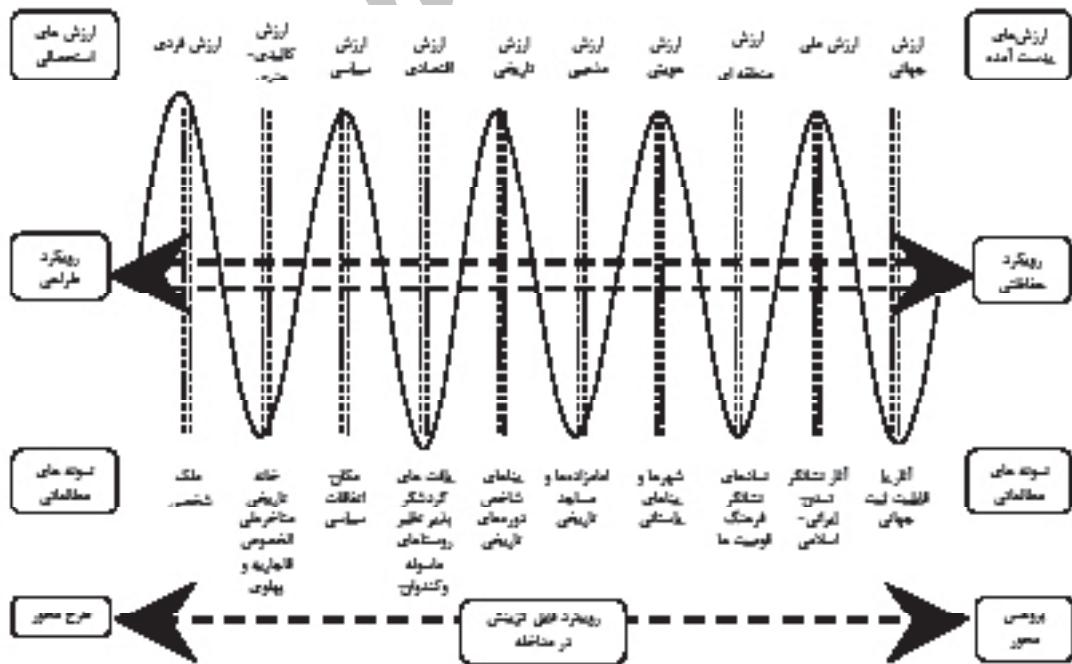
رونده شکل‌گیری مفهومی و معنایی مداخله در آثار تاریخی - فرهنگی

تفکر حفاظت و نگهداری از آثار تاریخی - فرهنگی در ایران، هم‌زمان با رشد و گسترش ارتباطات سیاسی، فرهنگی و علمی شکل‌گرفت. این امر زمانی شدت یافت که ایرانیان در اواسط دوره قاجاریه خود را عقب‌مانده از تمدن پیشروی جهانی احساس کردند و در تلاش بودند تا به نوعی بتوانند عناصر غربی را در ایران پدیدآورند. شیفتگی حاصل از

فرهنگی، شامل آثار باقیمانده از گذشتگان است که نشانگر حرکت انسان در طول تاریخ است و با شناسایی آن، زمینه شناخت هویت و خط حرکت فرهنگی او میسرمی‌گردد و از این طریق زمینه‌های عبرت برای انسان فراهم می‌آید.» (قانون تشکیل سازمان میراث فرهنگی، مصوب ۱۳۶۴). همان‌طور که دیده شد، واژه‌های مورد استفاده تا پیش از شکل‌گیری رسمی میراث فرهنگی در ایران، واژه‌هایی کمی بودند که بیشتر در برگیرنده روابط و خصایص مادی بودند ولی براساس تعریف میراث فرهنگی در اساس‌نامه سازمان، هر حرکتی که در مسیر تکامل زندگی انسان باشد، جزو میراث فرهنگی است. این تعریف، تمامی گزینش‌ها را برای ثبت و نگهداری آثار تاریخی جدای از زمان، مکان و ... دربرمی‌گیرد. درواقع چنین تعریفی، امری کیفی است که هر جنبش یا پدیده و فعلی که نشان‌دهنده تکامل انسان در مسیر زندگی گذشته باشد و موجبات تحول درونی و بیرونی آن شود، در رسته و دسته میراث فرهنگی قرارمی‌گیرد. این واژه، واژه‌ای ارزشمند است که نقطه عطفی در سیاست‌گذاری آثار تاریخی و فرهنگی در ایران بود (جدول ۲).

بنابر فحواهی مقاله نمی‌توان ادعای کرد که نمودار تصویر ۵، جامع و مانع است. همان‌طور که گفته شد براساس میزان آگاهی و اعتبار در کننده ارزش، این نمودار و جایگاه‌های موجود در آن قابل تغییر است. از این‌رو هدف، ارتباطی است که چرخه ارزیابی ارزش در گزینش رویکرد مداخله، می‌تواند داشته باشد.

تاریخی و فرهنگی دانست. هرچند واژه مورد استفاده در این دوره، آثار باستانی است و هنوز هم نمی‌توان از آن مفهوم کیفی و ارزشی را برداشت کرد لیکن جمله‌ای که در بند ۱ مجموعه مقررات این سازمان وجوددارد «سازمان باید کوشش‌نماید تا عموم مردم ایران به اهمیت آثار باستانی کشور خود واقف شوند.» (حجت، ۱۳۸۰: ۴۲۵)، نشان‌دهنده آگاهی سیاست‌گذاران از ارزش‌های آثار تاریخی بود. تدوام این رویه در سال ۱۳۵۲ ه.ش. جواب‌داد و مجلس ماده واحده‌ای را تصویب کرد که در آن بیان شده بود که «آثار غیرمنقول را که از نظر تاریخی یا شنون ملی واجد اهمیت باشد، صرف‌نظر از تاریخ ایجاد یا پیدایش آن با تصویب شورای عالی فرهنگ و هنر در عداد آثار ملی مذکور در قانون مذبور به ثبت برساند.» (ماده واحد ثبت ملی آثار، مصوب ۱۳۵۲). این تعریف از آثار تاریخی، مفهومی ارزشی دارد که در برگیرنده اثری است که از شأن ملی برخوردار است. هر اثری که بیان کننده ملیت و هویت باشد، در مفهوم این واژه جای می‌گیرد اما مهم‌ترین واژه‌ای که از اوایل دهه پنجاه در ادبیات مداخله آثار تاریخی شکل می‌یابد و دارای ارزش بود، میراث فرهنگی است. این واژه برای نخستین بار با تصویب قانون الحق ایران، به کنوانسیون حمایت میراث فرهنگی و طبیعی جهان وارد شد و با تشکیل سازمان میراث فرهنگی سال ۱۳۶۴ ه.ش.، به صورت رسمی و اداری ثبت گردید. باز معنایی و ارزشی میراث فرهنگی از ماده ۱ اساس‌نامه تشکیل سازمان میراث فرهنگی، قابل استخراج است. «تعریف میراث



تصویر ۵. نمودار گزینش رویکرد در مداخلات آثار تاریخی براساس محوریت ارزش و ارزیابی آن (نگارنده‌گان).



جدول ۲. نقش ارزش و ارزیابی آن در آئین نامه ها و تشکیلات سازمانی مداخله در آثار تاریخی ایران

ردیف	دورة مورد مطالعه	واژه کاربردی	تعریف	ویژگی ها	نقاط قوت	نقاط ضعف
۱	دوره پیش از مشروطیت	عتیقه، دفینه، گنج، زیرخاکی	بر اساس روایات تاریخی، عموم مردم آثار تاریخی را به عنوان موردي خدا دادی برای افراد خوش شانس می دانستند	انتفاع اقتصادی و عدم توجه به جنبه های دیگر آثار تاریخی	-----	تخرب آثار غیر منقول برای یافتن گنج
۲	اداره عتیقه جات پیش از ۱۲۸۰ ه.ق.	عتیقه جات	حفاری و فروش عتیقه جات و دریافت مالیات و گمرگ از محل فروش اشیاء، یک شغل محسوب می گردد	فروش آثار تاریخی به خارجیان به عنوان منبع درآمد برای خانوارها	-----	تخرب آثار غیر منقول و فروش آثار منقول
۳	انجمن آثار ملی، ۱۳۰۱ ه.ق.	آثار قدیمه علمی و صنعتی ایران	ایجاد علاقه عامه به آثار قدیمه علمی و صنعتی ایران و سعی در نگاهداری صنایع دستی و حفظ سبک و شیوه قدیم	ایجاد نهادی رسمی برای فرهنگ سازی درخصوص آثار تاریخی	تغییر نگرش نسبت به آثار تاریخی و توجه به اهارش های آنها	سیاست گذاری براساس معیارهای غربی
۴	آئین نامه عتیقه جات، ۱۳۰۳ ه.ق.	عتیقه جات روی خاکی و زیرخاکی	آثار تاریخی به دو گروه زیرخاکی و رو خاکی تقسیم می گردد و بردن آنها پیش از قاجاریه به خارج من نوع می شود	ایجاد آین نامه اولیه برای حفاظت آثار تاریخی	نظامند کردن برخود با آثار تاریخی	عدم توجه به آثار دوره قاجاریه و تقسیم اشیاء حاصل از حفاری به دو بخش؛ نصف مال دولت و نصف مال حفار
۵	قانون حفظ آثار، ۱۳۰۹ ه.ق.	آثار صنعتی و اماكن	آثار تاریخی با عنوان آثار صنعتی و اینه و اماکن تا اختتام دوره زندیه یا می شود و به دو بخش منقول و غیر منقول تقسیم می گردد	تصویب اولین قانون مدون در سطح مجلس شورای ملی	قانونی کردن برخورد با آثار تاریخی، تقسیم بندی آثار به دو بخش منقول و غیر منقول	عدم ارزش گذاری معقول و تأثیرپذیری از سیاست های قاجاریه پهلوی و عدم توجه به بافت های تاریخی
۶	تشکیل سازمان حفاظت آثار باستانی، ۱۳۴۴ ه.ق.	آثار باستانی	واژه آثار باستانی برای تشخیص تاریخی بودن و نبودن همان تعاریف قبلی است و تا سال ۱۳۵۲ و تصویب ماده واحد ای، معیار پایان دوره زندیه است	تشکیل سازمانی مستقل و زیر بنهای تاریخی در ایران	تنظيم توصیه نامه حفاظت - جذب افراد متخصص جوان، مستند نگاری بنها، ترویج اهمیت حفاظت و نگهداری از آنها	توجه نکردن به آثار تاریخی دوره قاجاریه بخار و وجود خلع قانونی
۷	قانون الحاق ایران به کنوانسیون حمایت میراث فرهنگی و طبیعی، ۱۳۵۳ ه.ق.	میراث فرهنگی	آثار انسانی که در تعامل با طبیعت ساخته شده اند و دارای ارزش استثنایی جهانی هستند و آثار طبیعی مشکل از ترکیبات فیزیکی و زیست شناسی	استفاده از واژه کیفی میراث فرهنگی برای آثار تاریخی	توجه به ارزش های فرمایی آثار تاریخی و توجه هم زمان به آثار انسانی و طبیعی	عدم استفاده از ظرفیت های این قانون برای معرفی آثار تاریخی ایران به جهانیان
۸	تشکیل سازمان میراث فرهنگی، ۱۳۶۴ ه.ق.	میراث فرهنگی	شامل آثار باقی مانده از گذشتگان است که نشانگر حرکت انسان در طول تاریخ است و از این طریق زمینه های عبرت برای انسان فراهم می شود	تشییت واژه میراث فرهنگی در ادبیات تاریخی ایران	تجمیع سازمان ها و نهادهای تأثیرگذار بر سیاست گذاری و اجرای این حوزه	عدم پیش بینی جایگاه مناسب حکومتی و اداری برای این سازمان

(نگارندگان)

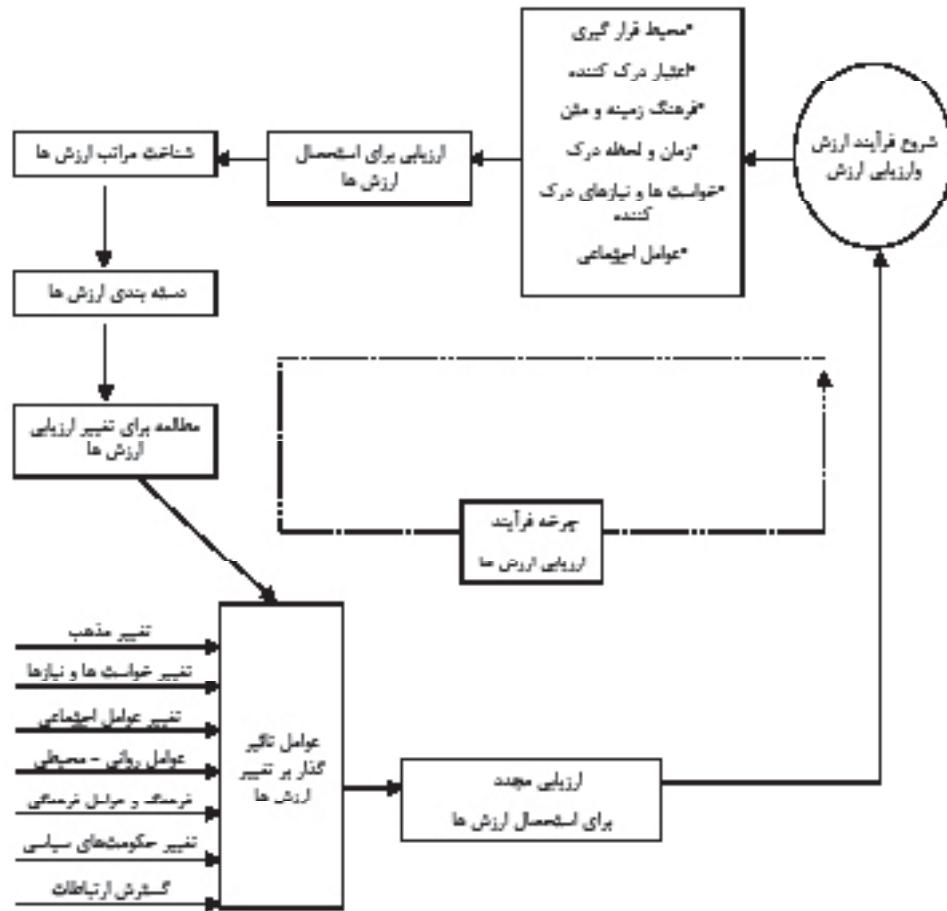
ارزش در روند ثبت در فهرست آثار ملی

شناسایی و فهرستبرداری از آثار تاریخی و فرهنگی، جزء

کارهای اولیه مداخله است. هرچقدر ثبت آثار به واقعیت عینی نزدیک باشد، سیاست‌گذاری برای مداخله هم دقیق‌تر و صحیح‌تر خواهدبود. ثبت آثار در فهرست آثار ملی، نخستین بار با بنیان‌گذاری انجمن آثار ملی انجام‌شد. یکی از وظایف این انجمن، ثبت و طبقه‌بندی آثاری بود که حفظ آنها به عنوان آثار ملی لازم بود و همچنین، صورت‌برداشتن از مجموعه‌های نفیس مربوطبه کتابخانه‌ها یا موزه‌های ایران که در تصرف دولت یا مؤسسات ملی بود (اساسنامه تأسیس انجمن آثار ملی، ماده ۸، بندهای ۳ و ۴). پس از آن، آثار به صراحت در قانون حفظ آثار سال ۱۳۰۹ ه.ش.، به دو دسته منقول و غیرمنقول تقسیم‌گردید. «ماده دوم - دولت مکلف است از کلیه آثار ملی ایران که فعلاً معلوم و مشخص است و حیثیت تاریخی یا علمی یا صنعتی خاصی دارد، فهرستی ترتیب‌داده و بعدها هم هرچه از این آثار مکشوف‌شود، ضمیمه فهرست مذبور نماید. فهرست مذبور بعد از تنظیم طبع شده و به اطلاع عامه خواهدرسند. ماده هفتم - اموال منقوله که از آثار ملی محسوب و مالک خصوصی داشته‌باشد، باید در فهرست جداگانه به ترتیبی که در ماده سه مقرر است، ثبت‌شود.» (قانون حفظ آثار، مصوب ۱۳۰۹). ثبت آثار تاریخی در ایران هنگام شکل‌گیری بدين صورت بوده‌است که ثبت یک عتیقه غیرمنقول یا مکانی که شامل یک عتیقه غیرمنقول است در فهرست آثار ملی، از طرف رئیس اداره عتیقات به وزیر معارف پیشنهادی گردید و وزیر معارف لزوم یا عدم لزوم ثبت را تشخیص‌می‌داد و در صورت لزوم، دستور آن را صادرمی‌کرد. زمانی ثبت قطعی و نتایج آن به ملک تعلق‌می‌یافتد که ابلاغ رسمی به مالک مال شده‌باشد. اگر مشارالیه اعتراضی به ثبت داشته‌باشد، به اعتراض او رسیدگی می‌شود و مالک تا یک ماه حق اعتراض دارد (اصلاحیه نظامنامه، ۱۳۱۱). همین تقسیم‌بندی و لیست‌برداری، تاکنون در قوانین و آئین‌نامه‌های اجرایی سازمان‌ها و مجریان تداوم داشته‌است و بغیر از تغییراتی که در شیوه‌های شناسایی آثار ملی به وجود آمد، هیچ تغییری اساسی در آنها صورت‌نگرفت. بدین معنا که فهرست آثار ملی همانی است که در اوایل شروع دوره پهلوی، انجمن آثار ملی آن را تدوین کرده و مرتب هم بر آن مواردی را افروخته‌اند. تا سال ۱۳۸۹ ه.ش. این لیست به عددی نزدیک به سی هزار رسیده‌است و این که نود سال پیش ثبت شده‌است، در زمان و لحظه ثبت و مرتبه‌بندی، هیچ تفاوتی نباید داشته‌باشد.

آن‌گونه که در روند فهرست‌برداری و ثبت آثار در فهرست ملی دیده‌می‌شود، بی‌توجهی به ارزش‌های استحصالی این آثار وجوددارد. بنابر اعتقاد نگارنده‌گان این نوشتار، سیاست‌گذاری برای ثبت در فهرست آثار ملی باید براساس ارزش‌های استحصال شده در آنها انجام شود؛ هر مقدار بتوان ارزش‌های والاتری برای یک اثر استحصال کرد، باید از مرتبه بالاتری در فهرست‌برداری برخوردار باشد. اثری که تنها بیان کننده ارزش‌های ساختاری و فیزیکی است با اثری که علاوه‌بر آنها، ارزش‌های هویتی، فرامی، سیاسی، اقتصادی و جهانی هم دارد نباید در مواجه قانونی، از یک ترازو و رتبه برخوردار باشد. از همین روست که برای ثبت آثار در فهرست ملی می‌توان سه رک اساسی را در نظر گرفت و رتبه‌بندی و درجه‌بندی را براساس این ارکان انجام‌داد. در اینجا، محوریت با ارزش‌هایی است که از یک اثر استحصال می‌گردد. رکن‌های دوم و سوم مربوط به تعهدات مالک و حاکمیت است که براساس انجام‌دادن یا ندادن به آن تعهدات، بروز ارزش‌ها در اثر تاریخی شفاف و روشن‌می‌گردد که این امر در رتبه‌بندی و درجه‌بندی آن نیز، تأثیری مستقیم دارد.

روش پیشنهادی کنونی تاحدودی مشابه الگویی است که در کشورهای دیگر همچون ژاپن، چین و انگلیس هم تجربه شده‌است. درباره ثبت آثار ملی در ژاپن تجربه‌ای که وجوددارد، بدین قرار است: «معرفی آثار تاریخی براساس الحاقیه که در سال ۱۹۹۶ میلادی به قانون حفاظت از دارایی‌های فرهنگی اضافه گردید. به گونه‌ای که سیستم معرفی، شکل هرمی و مخروطی به‌خود می‌گیرد و معرفی براساس میزان توجه، رسیدگی و ارزش‌های موجود در آن مراتب را به صورت پلکانی طی می‌کند تا اینکه درنهایت به عنوان اثر گنجینه ملی باشد.» (Rct Enders Siegfried, 1998: 75) روند ثبت در روش هرمی بدین‌گونه است که نخست به صورت اولیه و کلی، فهرستی از آثار تاریخی که قابلیت ثبت در فهرست ملی را دارند، براساس پیمایش و مطالعات منطقه‌ای تهییه می‌گردد. پس از آن، هر شهر و استان که دارای فهرستی از آثار بالارزش خود است، این فهرست براساس ارزش‌های آن آماده‌می‌شود. ارزش‌هایی که برخاسته از فرهنگ محلی و قومی هستند، بعد از آن مرحله، بخشی از آثار فهرست می‌شوند. با رعایت سه مؤلفه؛ التزام مالک و حاکمیت به انجام تعهدات خود و ارزیابی دوره‌ای ارزش‌ها (تصویر ۶)، لیستی دیگر در مرتبه‌ای بالاتر تدوین‌می‌گردد که مناطقی از کشور را دربرمی‌گیرد که شامل اشتراکاتی در میان فرهنگ خود است. پس از این مرحله، فهرست آثار ملی و در مرتبه عالی، آثار ملی گنجینه‌های ملی قرارداد که رسیدن به



تصویر ۶. نمودار فرایند ارزش‌گذاری، ارزیابی ارزش و عوامل تأثیرگذار بر ارزیابی اولیه و مجدد آنها (نگارندگان).

تاریخی-فرهنگی، ارزشی را بر ارزش دیگر برتری و رحجان داد چراکه درباره ارزیابی ارزش نمی‌توان قیاسی عمل کرد. بنابر گفته رندا میسون^{۱۰}، ارزش‌های میراث فرهنگی به طور طبیعی متفاوت و در برخی موارد دارای تضادهایی هستند (Randall Mason, 2002). با این وجود، ارزش‌های مختلف و گوناگون در یک اثر تاریخی، مشخص کننده حساسیت و دقیق در نگرش و رویکرد مداخله اثر است. «ارزیابی فرآگیر از ارزش‌های میراث فرهنگی و یکپارچگی این ارزش‌ها متفاوت با برنامه‌ریزی است که به مدیریت حفاظت پایدار منجر خواهد شد» (Ibid:13). حفاظت، امری اجتماعی و فرهنگی است که با ارزش‌های موجود در جامعه سروکار دارد و با مطالعه در آثار تاریخی به عنوان یکی از نمادهای فرهنگی-اجتماعی، قابل استعمال است. اگر در این بین اثری بیشترین ارزش‌های منحصر به فرد اجتماعی و فرهنگی را در خود جای داده باشد، قابلیت حفاظتی صرف پیدامی کند که تمامی رویکردهای مداخله هم باید در جهت حفاظت آن باشد. با این همه، در موقع بسیاری اتفاق می‌افتد که مداخله با رویکرد طراحی برای احیا صورت بگیرد. پس اینجا استعمال،

این مرحله، واپسی به رسیدگی و نگهداری علمی و مستمر و ارزیابی ارزش‌ها است. البته اجرای کردن این مراحل، به تبیین دقیق ضوابط هر مرتبه هم، نیازدارد.

مرتبه فراملی با اشتراکات فرهنگی، آثار و گنجینه‌هایی را دربرمی‌گیرد که درون محدوده ایران فرهنگی، جدای از مرزبندی‌های سیاسی کنونی برای ثبت، پیمایش و بررسی شده‌اند که این بخش، نیازمند همکاری‌های بین‌المللی است. آخرین مرحله، پیشنهاد برای ثبت جهانی است که فرایندی تعریف شده دارد (تصویر ۷ و جدول ۳). در مدلی که در این تصویر ارائه شده، سه مؤلفه ارزش، مالک و حاکمیت، ارتباطی مستقیم و تأثیرگذاری بر همدیگر دارند و توجه یا ارزش‌های یک اثر می‌گردد.

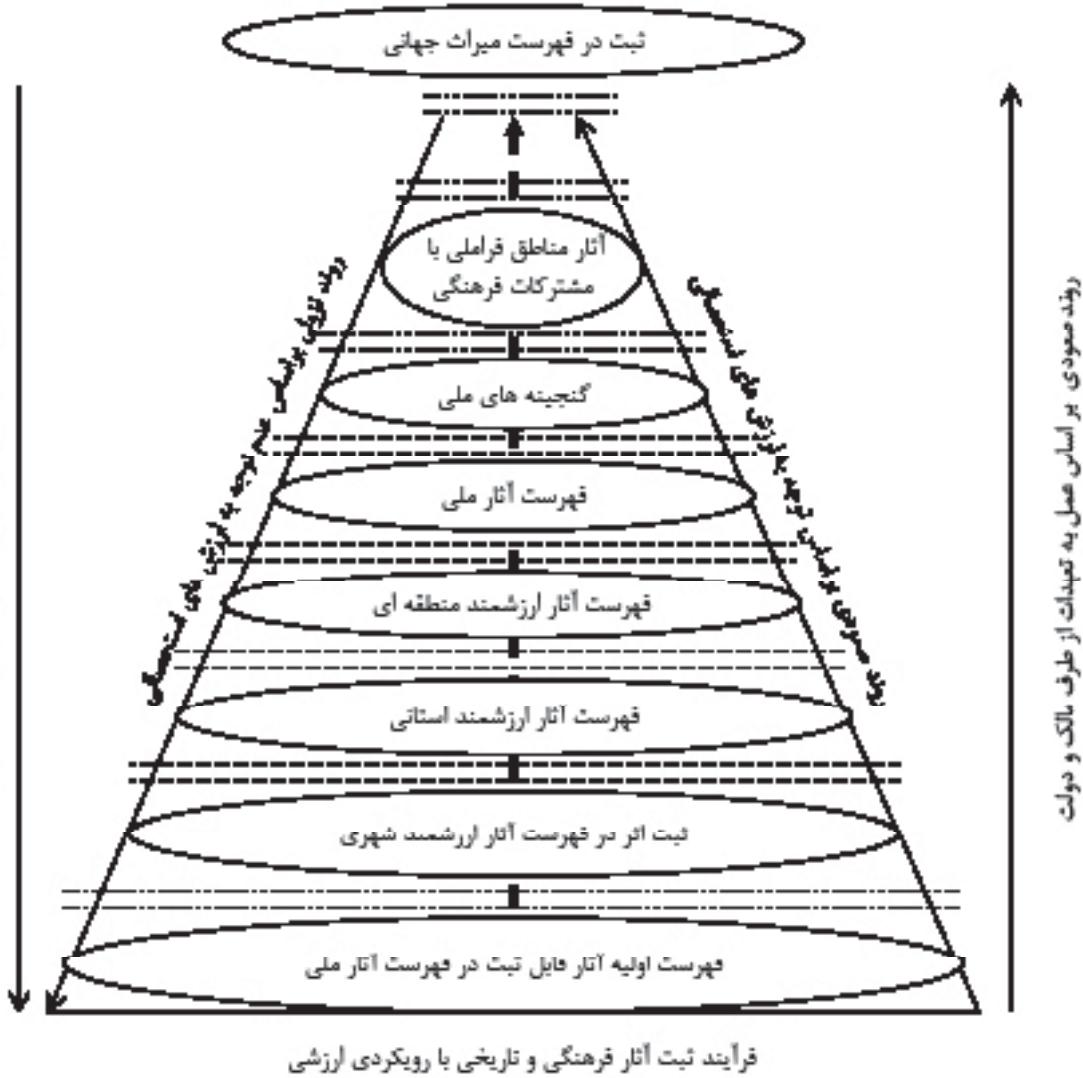
ارتباط ارزش با رویکرد مداخله

درک حفاظت و تدارک رویکرد حفاظت در آثار تاریخی و فرهنگی، ارتباطی مستقیم با مؤلفه‌های ارزشی استعمالی از آن دارد. هرچند نمی‌توان در ارزیابی ارزش‌های یک اثر

میزان و مرتبه ارزش‌های استحصالی در گزینش رویکرد مداخله دارد. بدین معنا که هرچه مرتبه‌بندی و میزان ارزش‌ها دقیق‌تر باشد و از مرتبه ارزش‌های فردی به مرتبه ارزش‌های ملی و فراملی برسد، گزینش رویکرد مداخله باید از مرتبه طرح‌محوری به پژوهش‌محوری تغییر کند. بدین گونه، مداخلاتی که در اثری که از ارزش فردی یا منطقه‌ای برخوردار است با مداخلاتی که در اثری دارای ارزش‌های ملی یا جهانی است، تفاوت‌هایی اساسی و بنیادی دارد.

ارزش‌های یک اثر هستند که رویکرد و روند مداخله را در یک اثر مشخص و نمایان‌می‌سازد (تصویر ۵).
براساس آنچه در متن مقاله اشاره شده‌است، ارزش مفهومی پویا و سیال دارد که بنابر موقعیت جغرافیایی، اعتبار و تجربه شخص، شناسایی‌می‌شود. ضمن اینکه، ارزیابی کننده ارزش‌های یک اثر تاریخی می‌تواند دارای ارزش‌های استحصالی متفاوت از یک اثر باشد. با این حال نکته مهم، ارتباطی است که

روندی عمده‌ی اساس عمل به تعهدات از طرف مالک و دولت



تصویر ۷. نمودار ارائه مدل هرمی برای سیاست‌گذاری در ثبت آثار تاریخی- فرهنگی با محوریت ارزش‌های استحصالی اثر و تعهدات مالک و حاکمیت‌وی (نگارندگان).



جدول ۳. تعاریف مراتب ارزشی سیاست‌گذاری برای ثبت آثار تاریخی- فرهنگی براساس و استناد بر ارزیابی و استحصال ارزش‌ها

ردیف	عنوان دسته‌بندی	محدوده مطالعه	ویژگی‌ها و محدوده مطالعه
۱	فهرست اولیه آثار قابل ثبت	محدوده ملی	فهرستی اولیه است و آثاری که قابلیت و پتانسیل لازم برای ثبت در فهرست آثار ملی دارند، شناسایی می‌گردد.
۲	آثار ارزشمند شهر	محدوده شهر	فهرست آثاری که براساس ارزش‌های استحصالی، هویت و فرهنگ یک شهر یا مجتمع زیستی را مشخص می‌کنند.
۳	آثار ارزشمند استانی	محدوده استان	آثاری که دارای ارزش‌های هستند که یک مرتبه بالاتر از شهر هستند و می‌تواند ارزشی بالاتر از یک شهر یا مجتمع زیستی داشته باشد.
۴	آثار ارزشمند منطقه‌ای	منطقه فرهنگی و قومی	بالاتر از مرتبه استان و در قالب مناطق فرهنگی، قابلیت دسته‌بندی هستند و فراتر از مرزبندی سیاسی-ملی آثاری هستند که ویژگی‌ها و شاخص‌های هویتی یک قومیت یا منطقه فرهنگی را مشخص می‌کنند.
۵	آثار ملی	محدوده ملی و کشوری	برخی از آثارها دارای ارزش‌هایی هستند که فراتر از یک منطقه فرهنگی می‌توانند باشند و بیانگر ارزش‌های هویتی و فرهنگی یک کشور محسوب می‌گردند.
۶	گنجینه‌های ملی	محدوده ملی و کشوری	آثاری که بین آثار ملی بخاطر ارزش‌های ملی، دارای ویژگی‌های منحصر بفردي هستند که حذف این آثار باعث خدشه‌دار شدن هویت ملی است و در سیاست‌گذاری توجه والا و بالایی را خواستند.
۷	آثار مناطق فراملی با مشترکات فرهنگی	فراملی (ایران فرهنگی)	با تغییر مرزبندی‌های سیاسی، برخی از آثار ارزشمندی وجود دارد که در خارج از محدوده‌های کنونی ایران قرار می‌گیرند ولی جزء تاریخ، فرهنگ و هویت ایران است و وظیفه سیاست‌گذاران توجه ویژه این آثار است.
۸	فهرست آثار جهانی	محدوده جهانی	هر کشوری دارای آثاری است که بسته‌به قدمت و توجه به آثار فرهنگی و تاریخی می‌توانند در جایگاه فهرست آثار جهانی در یونسکو مطرح گردند توجه به ارزش‌های ملی در درازمدت می‌تواند این آثار را در این جایگاه قرار دهد.

(نگارندگان)

نتیجه‌گیری

ارزش در هر جامعه، معادل هنجارهای پذیرفته شده آن جامعه است. این هنجارها از طریق سنت، مذهب، روابط اجتماعی و ... به دست می‌آیند. هر جامعه‌ای که ارزش‌های خود را دقیق و جامع بتواند شناسایی و ارزیابی کند، می‌تواند عناصر فرهنگی و نشانه‌های هویتی خود را بازنمایی و حتی باز تولید کند. ارزش در جامعه برای اینکه بتواند شناخته شود، باید فرایند شناسایی و ارزیابی پویا داشته باشد و نمی‌توان از یک فرایند ایستا و ساکن، انتظار شناسایی دقیق و جامع ارزش‌ها را داشت. آثار تاریخی هر جامعه، از نشانه‌ها و عناصر هویتی آن هستند که شناخت ارزش‌های آنها می‌تواند در پویایی فرهنگ، تأثیر مستقیم داشته باشد. ضمن اینکه ارزش در دو ساحت ارزش ذاتی و ارزش ابزاری موضوعیت دارد. ارزش‌های ذاتی آنها بی‌هستند که به صورت مستقیم هویت دارند ولی ارزش‌های ابزاری به واسطه پدیده دیگری، ارزشمند قلمداد می‌شوند. همچنین امروزه، کسی نافی وجود ارزش در آثار تاریخی نیست بلکه آنچه در شناخت ارزش آثار تاریخی مهم است، کیفیت ارزیابی ارزش در آثار تاریخی است. درنهایت اینکه ارزش در آثار تاریخی می‌تواند در دو بخش؛ ارزش‌ها با ماهیت معنوی و ارزش‌ها با ماهیت کاربردی، دسته‌بندی شوند.

از طریق مطالعه بر روند شکل‌گیری و مؤلفه‌های تأثیرگذار در شناخت و شناخت ارزش‌ها در آثار تاریخی، می‌توان این گونه نتیجه‌گیری کرد که در بحث سیاست‌گذاری برای مداخله در آثار تاریخی اعم از آثار ملموس یا غیرملموس، محور اصلی و تعیین‌کننده برای مداخله باید ارزش‌های استحصالی از اثر باشد. البته استخراج

ارزش‌های نهان یک اثر تاریخی - فرهنگی وابسته به مؤلفه‌هایی است که در قالب سه مؤلفه؛ کالبدی - فیزیکی، تاریخی - فرهنگی و ادراکات محیطی تحلیل شدند.

در ثبت آثار تاریخی و سیاست‌گذاری در مداخله آثار تاریخی، ارزش همانند زنجیره‌ای به هم‌دیگر متصل است. هر چقدر ارزش‌های استحصالی و استخراجی از یک اثر دقیق و جامع باشد، مداخله، رویکردی حفاظت‌محور پیدامی کند. لیکن اگر ارزش‌های استحصالی، ارزش‌های کالبدی و فیزیکی باشند، مداخله طرح‌محور را می‌توان مطرح نمود. همچنین ارزش‌های نهان در یک اثر ممکن است ارزش‌های ترکیبی باشند یا بعضی اوقات این ارزش‌ها در تضاد و تقابل هم قرار می‌گیرند. با این‌همه، مداخله در آنها باید با مطالعه کامل روی مؤلفه‌های یادشده صورت گیرد و در روند شناسایی و استحصال ارزش‌ها برای به کار گیری آنها در تمامی مراحل مداخله، مدنظر باشند.

پی‌نوشت

- 1- Riegl Alois
- 2- The modern cult of monument: its essence and its development
- 3- Bernard Feilden
- 4- Jokilehto Jukka
- 5- Intrinsic value
- 6- Instrumental value
- 7- Significant
- 8-Friedrich Nietzsche(1900-1844)
- 9-Platon(427-346) م.ق.
- 10-Aristotle(384-322) م.ق.
- 11-Joel Sharow
- 12-Georg Simmel(1918-1815)
- 13- Mc Dougal
- 14- Harold Lasswell(1978-1902)
- 15- Power
- 16- Enlighten
- 17- Knowledge
- 18- Wealth
- 19- Respect
- 20- Well-being
- 21- Skill
- 22-Afection
- 23- Erich Goode (1966-1983)
- 24- symbol
- 25- Immanuel Kant(1746-1740)
- 26- Émile Durkheim (1917-1877)
- 27- Milton Rokeach (1988-1918)
- 28- Gey Roche
- 29- David Ganter
- 30- André Godard

منابع و مأخذ

- ابن خلدون، عبدالرحمن (۱۳۸۸). مقدمه ابن خلدون، ترجمه محمد پروین گنابادی، چاپ دوازدهم، تهران: علمی و فرهنگی.
- استویانویج، ترايان (۱۳۸۶). روشی تاریخی یا پارادایم آنال، ترجمه نسرین جهانگرد، تهران: فضا.
- افخمی، بهروز (۱۳۸۶). مقدمه‌ای بر ارتباط باستان‌شناسی و گردشگری فرهنگی، تهران: عیلام و سازمان میراث فرهنگی - صنایع دستی و گردشگری.
- انصاری، مجتبی و طبیبی، محسن (۱۳۸۳). قوانین جزایی حوزه میراث فرهنگی؛ ضرورت بازنگری در اندیشه‌ها و روش‌ها، فصلنامه علمی، فرهنگی و هنری اثر، ش (۳۶ و ۳۷)، ۲۶۹-۲۵۹.
- پور جعفر، محمدرضا (۱۳۸۸). مبانی بهسازی و نوسازی بافت قدیم شهرها، تهران: پیام.
- تراسی، دیوید (۱۳۸۲). هفت پرسش درباره اقتصاد میراث فرهنگی، مجموعه مقالات جنبه‌های اقتصادی میراث فرهنگی، ویراستار مایکل هاتر وایلد ریزو، ترجمه علی اعظم محمدبیگی، تهران: امیرکبیر.
- جعفری، محمدتقی (۱۳۸۵). زیبایی و هنر از دیدگاه اسلام، تهران: مؤسسه تدوین و نشر آثار علامه محمدتقی جعفری.
- حبیبی، سیدمحسن و مقصودی، ملیحه (۱۳۸۱). مرمت شهری؛ تعاریف، نظریه، تجارب، منشورها و قطعنامه‌های جهانی، روش‌ها و اقدامات شهری، تهران: دانشگاه تهران.
- حجت، مهدی (۱۳۸۰). میراث فرهنگی در ایران - سیاست‌ها برای یک کشور اسلامی، چاپ اول، تهران: سازمان میراث فرهنگی کشور.
- دانشکده معماری و شهرسازی، دانشگاه علم و صنعت (۱۳۶۸). مجموعه خلاصه مقالات سمینار تداوم حیات در بافت قدیمی شهرهای ایران، تهران: گروه مرمت و احیای ابنيه و بافت‌ها.
- دیبا، داراب و انصاری، مجتبی (۱۳۷۴). چگونگی شکل‌گیری ارتباط انسان با محیط مصنوع، مجموعه مقالات گنگره تاریخ معماری و شهرسازی ایران (ارگ به - کرمان)، جلد نخست، به کوشش هیأت علمی گنگره، تهران: سازمان میراث فرهنگی کشور.
- رهنما، محمدرحیم (۱۳۸۸). شناسایی نقاط بالارزش شهری؛ مفاهیم، مبانی، تئوری‌ها و انواع ارزش‌های شهری، مشهد: جهاد دانشگاهی مشهد.
- شناسایی نقاط بالارزش شهری در مشهد، جغرافیا و توسعه ناحیه‌ای، ش (۱۳)، ۱۹۰-۱۵۹.
- صفامنش، کامران و منادی زاده، بهروز (۱۳۸۲). مبانی ارزشگذاری بنای و مجموعه های قدیمی، فصلنامه عمران و بهسازی شهری هفت شهر، شماره دوازدهم و سیزدهم، تهران، صص ۴۶-۳۱.
- صمدی رندی، یونس (۱۳۷۶). مجموعه قوانین و مقررات، آئین‌نامه‌ها، بخش‌نامه‌ها و معاهدات میراث فرهنگی کشور، تهران: سازمان میراث فرهنگی کشور.
- غریزی، محمدمهردی (۱۳۷۹). سیر تحول سیاست‌های مداخله در بافت‌های کهن شهری در ایران، هنرهای زیبا، ش (۷)، ۴۶-۳۷.
- فردانش، هاشم (۱۳۸۷). مبانی نظری تکنولوژی آموزشی، چاپ دهم، تهران: سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی دانشگاه‌ها (سمت).
- فرهمند بروجنی، حمید؛ احمدی، حسین و قاسم‌آبادی، ریحانه (۱۳۹۰). مروری بر نظریه پردازی‌های مرمت نقاشی دیواری در اروپا، مرمت آثار و بافت‌های تاریخی، دانشگاه هنر اصفهان، ش (۱)، ۶۷-۵۵.
- فلاحت، محمدصادق (۱۳۸۵). مفهوم حس مکان و عوامل شکل‌دهنده آن، هنرهای زیبا، ش (۲۶)، ۶۶-۵۷.
- فلامکی، محمدمنصور (۱۳۸۱). ریشه‌ها و گرایش‌های نظری معماری، تهران: مؤسسه علمی و فرهنگی فضا.
- (۱۳۸۲). سیری در تجرب مرمت شهری از ونیز تا شیراز، تهران: مؤسسه فرهنگی و هنری فضا.
- (۱۳۸۴). حریم‌گذاری بر ثروت‌های فرهنگی، تهران: مؤسسه علمی و فرهنگی فضا.
- فهیمی، عزیزالله و مشهدی، علی (۱۳۸۸). ارزش ذاتی و ارزش ابزاری در فلسفه محیط‌زیست (از رویکرد فلسفی تا رویکرد حقوقی)، پژوهش‌های فلسفی - کلامی، دانشگاه قم، ش (۴۱)، ۲۱۶-۱۹۵.
- فیلدن، برنارد و یوکیلهتو، یوکا (۱۳۸۶). راهنمای مدیریت برای محوطه‌های میراث جهانی، ترجمه پیروز حناچی، تهران: دانشگاه تهران.

- قانون تشکیل سازمان میراث فرهنگی و گردشگری (۱۳۸۳). *فصلنامه علمی، فنی و هنری اثر، سازمان میراث فرهنگی و گردشگری*, ش (۳۷ و ۳۸)، ۸-۱۱.
- گلکار، کورش (۱۳۷۹). *مؤلفه‌های سازنده کیفیت طراحی شهری*, صفحه، ش (۳۲)، ۶۸-۵۳.
- مرادی، اصغر محمد (۱۳۸۲). روند حفاظت در ایران از تأسیس اداره عتیقات تا قبل از جمهوری اسلامی ایران، هفت شهر، ش (۱۱)، ۲۶-۱۴.
- مردمی، کریم و اصغر، محمدمرادی (۱۳۸۷). الزامات ارزش‌گذاری به میراث فرهنگی در آموزش معماری، مهندسی علوم (ویژه‌نامه مهندسی معماری و شهرسازی)، دانشگاه علم و صنعت، ش (۱۹)، ۱۱۰-۱۰۵.
- مرتضوی، شهرناز (۱۳۸۰). *روانشناسی محیط و کاربرد آن*, تهران: دانشگاه شهید بهشتی.
- مطهری، مرتضی (۱۳۷۶). *جامعه و تاریخ*, تهران: صدر.
- یوکیلپتو، یوکا (۱۳۸۷). *تاریخ حفاظت معماری*, ترجمه محمدحسن طالبیان و خشایار بهاری، تهران: روزنه، میراث فرهنگی و گردشگری و بنیاد پارسه.

- Avrami, E., Mason, R., & la Torre, M. (2000). *Values and heritage conservation (research report)*. Los Angeles: The Getty Conservation Institute.
- Feilden, B. (2003). *Conservation historic building*. (third edition). Architectural Press, Oxford-England.
- Lipe W. D. (1984). Value and meaning in cultural resources. In H. Cleere (ed), *Approaches to the archaeological heritage*, Cambridge University Press. (pp. 1-11).
- Pendlebury, J., & Gibson, L. (2009). *Valuing historic environments*. Ashate publishing company, Burlington, USA.
- Price, N., Stanley, M., Kirby Talley, Jr., & Melucco Vaccaro, A. (1996). *Historical and philosophical issues in the conservation of cultural heritage*. Los Angeles: The Getty Conservation Institute.
- Randall Mason (2002), Assessing Values in conservation planning: Methodological Issues and Choices, assessing the values of cultural heritage (research report), edited Marta de la Torre, the Getty Conservation Institute, Los Angeles.
- Rct Enders Siegfried-Niels Gutschow(1998),HOZON-Architectural and urban conservation in Japan,edition Axel Menges,Stuttgart/London, ISBN:3000930698-60.
- Riegl, A. (1996). The modern cult of monuments: Its character and its origin. In N. Price et al (eds), *Historical and philosophical issues in the conservation of cultural heritage*. Los Angeles: The Getty Conservation Institute. P.69-83.
- Stevens, T. (1986). Technologies for prehistoric & historic preservation. Congress of the United States Office of Technology Assessment Washington, D.C, Office of Technology Assessment Congressional Board of the 99th Congress.
- http://www.dastour.ir (۱۳۹۱ خرداد ۲۵) بازیابی شده در تاریخ.